

© جملہ حقوق آسیہ وقار

کتاب کا نام	:	گفتگو بند نہ ہو (مراٹھی نظموں کے تراجم)
مترجم	:	وقار قادری
اشاعت اول	:	۲۰۱۷ء
تعداد	:	پانچ سو
سرورق	:	شاداب رشید
کمپیوگرانی	:	شفیق انجم
قیمت	:	۱۵۰ روپے لائبریری قیمت: ۲۵۰ روپے
پبلشر	:	کتاب دار، جلال منزل، ٹیمکر اسٹریٹ، ممبئی-8
ملنے کے پتے	:	کتاب دار، فون: 9869321477 مکتبہ جامعہ لمیٹڈ، ممبئی-3 سیلفی بک ڈپو، ممبئی-3

# گفتگو بند نہ ہو

(مراٹھی نظموں کے تراجم)

وقار قادری

GUFTUGU BAND NA HO (Marathi poetry collection)

by Vaqar Qadri

Add: Asmita Vintage-1, B-502, Naya Nagar, Mira Road(E),

Dist: Thane - 401107. Contact : 022 28115693 / 9867798042

E-mail: vaqarkadri@yahoo.in

1st Edition: 2017

Compugraphy: Shafeeq Anjum

Cover Design: Shadab Rashid

Rs. 150/- Library Rs. 250/-

Publisher: KITAB DAAR, 108/110, Jalal Manzil, Gr. Floor,

Temkar Street, Mumabi - 400 008,

Tel : 2341 1854 / 9869-321-477 / 9320-113-631

کتاب دار

(یہ کتاب پرنٹنگ آفس پر پریس، گائے واڑی، ممبئی سے شائع ہوئی ہے۔)

**فہرست**

(حرفِ تہجی کے مطابق)

نمبر	شاعر کا نام	نظم کا عنوان	صفحہ نمبر
۱	آتم کو لگاؤ کر	نظم	14
۲	اجے کانڈر	بارش	16
۳	ارون مہاترے	سارادن	17
۴	اقبال مقادم	چچی سادھے ہوئے	18
۵	انجلی کلکرنی	نظم	19
۶	انورادھا پائل	نظم	20
۷	انورادھا پوتدار	کاغذ پر نظمیں نہ اگاؤ	21
۸	اشوک نائیگا ونکر	اور بھی سب آساں ہو جائے گا	22
۹	اشونی ڈونگرے	وہ اور تم	24
۱۰	ایشور پائیگر	ضعیف الاعتقادی	25
۱۱	بابا محمد عطار	میں اپنی نظم لوٹانا چاہتا ہوں!	26
۱۲	بن لوٹڈھے	درمیانی راہ سے	27
۱۳	بھگوان بھویر	پیاری ماں	30
۱۴	پر بھاگانورکر	سدا سہاگن	32
		استقبال	34
		درختوں ہی سے سیکھا ہے	35
			36
۱۵	پر دیپ ادھیکاری	پر دیپ ادھیکاری	37
۱۶	پرساد کلکرنی	پرساد کلکرنی	39
۱۷	پر شانت آنارے	پر شانت آنارے	40
۱۸	پر لھادانکر	پر لھادانکر	41
۱۹	جگدیش دیوپورکر	جگدیش دیوپورکر	46
۲۰	چدارام بلہارے	چدارام بلہارے	47
۲۱	چیتن ویدیہ	چیتن ویدیہ	48
۲۲	دنیش گاؤنڈے	دنیش گاؤنڈے	51
۲۳	راجیش کولمبکر	راجیش کولمبکر	51
۲۴	رام پنڈت	رام پنڈت	52
۲۵	رجنی پرولیکر	رجنی پرولیکر	53
۲۶	رضیہ پٹیل	رضیہ پٹیل	54
۲۷	رفیق سورج	رفیق سورج	55
۲۸	رگھو دندوتے	رگھو دندوتے	56
۲۹	ریش اواڈھ	ریش اواڈھ	57
۳۰	ستیش ڈریبکر	ستیش ڈریبکر	58
۳۱	ستیش کالسیکر	ستیش کالسیکر	60
۳۲	ستیش کھانولکر	ستیش کھانولکر	62
۳۳	ستیش سولنگی	ستیش سولنگی	63
۳۴	سچن کیتکر	سچن کیتکر	64
			65
			66

92	کھیل	۵۲	منگیش پاڈگاؤنکر	67	اس شہر نے مجھے	۳۵	سداتندبیر
92	ایک واقعہ			68	ساری نظیں		
93	مسز لیمپے کے لیے اناؤنسمنٹ	۵۳	منیا جوشی	69	خودکلامی	۳۶	سدھیر برہے
94	بازار	۵۴	مہندر کرگھوڑے	70	دونظیں	۳۷	سریتاپدکی
96	جلق	۵۵	مہیش سیدانے	71	چیونٹی	۳۸	سریش پاچکوڑے
97	نوآباد کاری	۵۶	میگھا سامنت	72	دل دینے والے لوگ	۳۹	شریش پتی
99	کھیل	۵۷	نارائن کوٹھیکر	73	آزادی نسواں کے اس دور میں	۴۰	سشیل پگاریا
101	نظم ایسی ہو	۵۸	نتین تیندوکر	74	شبد	۴۱	سندیپ بوڈکے
103	بھیک جانے کو نبی دھوپ میں	۵۹	واسنتی مجددار	75	نیا گھر	۴۲	سندیش ڈھگے
104	نظم	۶۰	واسو ویدیہ	76	غیر شادی شدہ حجام کے من میں اٹھتے سوالات		
106	کتنا تکلیف دہ ہوتا ہے	۶۱	وجیا سنگھوی	78	مقام پوسٹ بامیان	۴۳	سہاس ایکسمبیکر
107	غصہ	۶۲	ورجیش سولنکی	79	معلق	۴۴	سہاسنی اریکر
108	دعا کرو بھی دعا کرو			80	گھٹن	۴۵	شلپادیش پاٹڈے
110	ظفر اور میں			82	ڈونٹ ڈسٹرب می	۴۶	گرو ناتھ سامنت
113	بچے ہنس رہے ہیں	۶۳	وسنت اباجی ڈھاکے	83	دونظیں		
115	سنت سکھو	۶۴	وسنت دتاریہ گرجر	84	پرانی نظموں کو تھر ڈڈگری	۴۷	گنیش وسنی کر
116	پتھروں کے شہر کی نبض	۶۵	وویک موہن راجا پورے	85	سادوہان	۴۸	لیلا دھر کسارے
119	طلوع آفتاب	۶۶	ہیرا بنسوڈے	86	خریدار	۴۹	مبارک شیخ
120	آج کی بات (ایک کولاژ)	۶۷	ہیمنت دیوٹے	86	مہذب		
123	روز نامچہ			87	مہانگر	۵۰	ملکہ امر شیخ
125	تین نظیں	۶۸	یشودھر اساتھے	88	اسی لیے		
128	ایک شب جل اٹھے جسم نے			89	طوفان		
				90	ذمہ داری	۵۱	مینشا سادھو

## ایک خط!

برادری وقار قادری

تسلیم! خط مل گیا تھا۔ مجھے آپ کا کام پسند ہے اس لیے آمادگی کے ساتھ جو کچھ فی الفور لکھ رکا وہ حاضر ہے۔ اردو میں ہندوستان کی کچھ بڑی علاقائی زبانوں جیسے ملیالم، بنگالی، مراٹھی، کنڑی اور تامل زبانوں کے ادب پاروں کے تراجم کے سلسلے کی کڑی ابھی ٹوٹی تو نہیں لیکن اردو میں دوسری زبانوں کے ساتھ آدان پردان کا یہ سلسلہ کمزور ضرور ہوتا جا رہا ہے۔ سابقہ اکادمی اور نیشنل بک ٹرسٹ کی سطح اردو میں ایسے تخلیقی لین دین کا سلسلہ اس لیے ابھی جاری ہے کہ یہ ان اداروں کے مقاصد اور ان کے طریقہ کار کی ضرورت بھی ہے اور تقاضا بھی۔ ایک دلچسپ بات یہ ہے کہ اردو کے ادیب اور بعض قاری اور نقاد انگریزی، فرانسیسی، روسی، جرمنی اور لاطینی امریکہ میں بولی اور لکھی جانے والی زبانوں کے ادبی اور تخلیقی شاہ کاروں اور ان کے لکھنے والوں سے جس قدر تفصیل سے تراجم کے حوالے سے واقف ہیں وہ صورت حال ملک کی علاقائی زبانوں ملیالم، بنگالی، تامل، مراٹھی، کنڑ اور گجراتی کے سلسلے میں نہیں ہے ان زبانوں کے معاصر ادبی منظر نامے سے ہم کم ہی واقف ہیں اس کی وجہ ایک دوسرے کی زبان اور اس کے تراجم اور مشترک سرگرمیوں کے ذریعے ایک دوسرے کے قریب لانے سے عدم دلچسپی ہے۔ یہ صورت حال اردو ہی کے ساتھ مخصوص نہیں دوسری زبانوں کے اہل علم بھی اپنے ہی ملک کے ادبی رویوں اور رجحانات سے باخبر رہنے میں اپنی دلچسپی نہیں دکھاتے۔ اس پورے منظر نامے میں ملکی سطح پر ایک دوسرے کے ادب سے واجب جانکاری کو جس انہماک کے ساتھ مراٹھی۔ اردو کے درمیان فسروغ دینے کی کوششیں کی جاتی رہی ہیں وہ امتیازی بھی ہیں اور مثالی بھی۔ ہندی اور اردو کے درمیان ادبی آدان پردان سے قطع نظر اگر صرف مراٹھی۔ اردو کی بات کریں تو دونوں زبانوں کے درمیان تخلیقی لین دین کا سلسلہ خاصا امید افزا ہے اس آدان پردان پر لین دین میں ایک دونوں بلکہ اردو کے کبھی متحرک اور فعال ادیب سرگرم ہیں اس سارے سلسلے میں ترازو کا جو پلڑا بھاری ہے وہ اردو والوں کا ہے۔ چونکہ خالص یا صرف مراٹھی جاننے والوں کی بڑی اکثریت اردو زبان اور اس کے رسم الخط سے واقف ہی نہیں لیکن یہ ذولسانی مہارت اردو والے کو میسر ہے، چونکہ اردو کا طالب علم اسکول کی سطح پر اردو بھی پڑھتا ہے، مراٹھی بھی اور ہندی بھی۔ ذولسانی تو مراٹھی والا بھی ہے کہ اپنی مادری زبان کے علاوہ وہ ہندی بھی جانتا ہے۔ اس لسانی پیچیدگی کی بناء پر مراٹھی۔ اردو کے درمیان اس دو طرفہ ادبی اور تخلیقی تراجم کے ذریعے

اردو مراٹھی مترجم

ڈاکٹر رام پنڈت کے نام

نرم دم گفتگو گرم دم جستجو

لین دین کی ذمہ داری وقار قادری جیسے نوجوان دوستوں پر زیادہ آپڑی ہے۔ میں یہ تو نہیں کہہ سکتا کہ وہ مراٹھی زبان کی تخلیقی خوبیوں کا بھرپور ادراک رکھتے ہیں اور اس زبان سے ترجمہ کرنے پر بھرپور دسترس رکھتے ہیں لیکن ان کے تراجم خواہ وہ نظم کے ہوں یا مراٹھی افسانے، ان سے یہ ضرور اندازہ ہوتا ہے کہ وہ اردو زبان کی طرح مراٹھی زبان پر بھی قدرت رکھتے ہیں اسی لیے ان کے تراجم میں تاثر کا عنصر اسی مقدار میں شامل رہتا ہے جو حقیقی فن پارے نے اپنے قاری پر چھوڑا تھا۔ اردو مراٹھی کے درمیان وقار قادری اور ان کے بے شمار ہم عصر ادیبوں نے ان کے درمیان جو ادبی افہام کا پل بنانے کی سرگرمی جاری رکھی ہے اس کی قدر نہ کرنا زیادتی بھی ہوگی اور ناشکری بھی۔ ضرورت اس بات کی ہے کہ اردو مراٹھی میں ان کے بہترین ادب کو منتقل کرنے کے اس کام میں اردو دنیا اور اردو ادارے وقار قادری جیسے ادیبوں کے ساتھ بھرپور تعاون کریں۔

اردو مراٹھی کے ادبی دھاروں کی بات کریں تو میں کہنا چاہوں گا کہ مراٹھی شاعری ہیئت، مواد اور موضوع کی بیشمار تبدیلیوں کو قبول کرتی ہوئی آج اپنے شعری آہنگ اور مزاج کے اعتبار سے خاصی مختلف اور جدید لہجے کی مراٹھی شاعری زندگی سے بے مابا انداز میں کچھ اس طرح جسٹنگی ہے کہ اس تکلف اور رسمی سلوک کے سارے پردے اپنے درمیان سے اٹھا دیئے ہیں۔ مراٹھی کا جدید شاعر برملا انداز میں آج کی زندگی کے روبرو آکر اس سے بے تکلف مکالمہ کرتا ہے۔

مراٹھی کے چند نئے شاعروں کی نظموں کا انتخاب پیش کیا جا رہا ہے جو وقار قادری نے مراٹھی سے براہ راست اردو میں کیا ہے۔ اردو نظم مراٹھی کی نظموں کے اس لب و لہجے اور ایسے موضوعاتی تنوع سے بڑی حد تک خالی ہے۔ اردو قارئین سے مراٹھی ادب کو متعارف کرانے کا سلسلہ ایک سلسلے کے ساتھ جاری ہے اس کی وجہ یہ ہے کہ مراٹھی ادب کی معیاری سمجھ رکھنے والا اردو ادیبوں کا ایک بڑا حلقہ ہے جو آزادی کے بعد اس کے افسانوی اور شعری ادب کے مستند اور معتبر ترجموں کو اردو کے ادبی حلقوں تک پہنچاتا رہا ہے۔

وقار قادری بھی ایسے اردو ادیبوں میں آگے آگے ہیں وہ ”دلت کتھا“ کے نام سے نمائندہ مراٹھی دلت کہانیوں کا ترجمہ کر کے ساہتیہ اکادمی کا ترجمہ ایوارڈ پا چکے ہیں.....

میں وقار قادری جیسے فعال ادیبوں کو اپنی اس تحریر کے ذریعے ان کی سرگرمیوں کی بھس پور داد دیتا ہوں۔

زبیر رضوی ۱۳ ستمبر ۲۰۰۹ء

## مراٹھی نظم۔ ایک اجمالی جائزہ

مراٹھی کی شعری روایت بہت قدیم ہے۔ تفسیر بیاسات سوسال پرانی اس روایت میں ایک موڑ ۱۹۴۵ء میں آیا۔ جب نئی شاعری اپنی شناخت بنانے کی کوشش کر رہی تھی، یہ وہی جڑیں ہیں جن پر آج کی شاعری اپنے پاؤں پھیلائے کھڑی ہے۔

۱۹۶۰ء کے بعد مراٹھی نظم نے ایک اور کروٹ لی۔ مراٹھی کے ممتاز شاعر بال کرشن مرڈھیگر کے مطابق اس دور کی سماجی، سیاسی اور تہذیبی تبدیلیوں کو زندگی کے ہر شعبہ میں محسوس کیا جا رہا تھا۔ چنانچہ ادب بھی اپنی نئی جہت اور نئے موضوعات تلاش کر رہا تھا، مراٹھی شاعری خاص طور پر نظم نے بھی اس کا اثر قبول کیا۔ اور مراٹھی شاعری میں کئی عصری موضوعات کا اضافہ ہوا۔ کیشو سوت سے لے کر مرڈھیگر تک نے ملازمت پیشہ، متوسط طبقے کے مسائل اور ان کی مشکلات کو شعری پیرایہ عطا کیا۔ کیشو سوت نے مراٹھی شاعری میں خود شناسی اور رومانی عنصر کو پہلی مرتبہ روشناس کرایا۔ وہ ذاتی قدروں، انسان اور فطرت، کائنات وغیرہ کو بیان کرتے ہیں۔ ان کی اکثر نظموں کا بنیادی خیال تھا کہ انسان دنیا کو تہ میل کرنے کی صلاحیت رکھتا ہے۔

یورپ کے نشاۃ ثانیہ کے بعد سائنسی علوم کی اہمیت اور کائنات کے رموز کے دروازے کھلنے لگے۔ اس عہد کے دانشوروں مارکس، اینٹگلز، فرائنڈ اور اس کے بعد بڑنڈرسل اور ڈال پال سارتر وغیرہ کی فکر نے دنیا کی تمام شاعری پر اپنا اثر ڈالا جس کی وجہ سے سماج میں انسان کی اہمیت، آزادی، فحش، عورت اور مرد کے جنسی رشتے، باہمی تعلقات جیسے موضوعات پر نئے سرے سے غور ہونے لگا۔

اس دور میں مراٹھی شاعری میں جو نمایاں رجحانات سامنے آئے انفسرادی یا ذاتی درد و غم، عوامی مسائل اور رومانی موضوعات بال کرشن مرڈھیگر، شرچند، مکتی بودھ اور پورشی۔ ریگے وغیرہ کے یہاں اس کی مثالیں مل جاتی ہیں۔

دوسری جنگ عظیم کے اثرات ساری دنیا میں محسوس کیے گئے۔ ہیر و شیم اور ناگاساکی پر بم باری اور لاکھوں بے گناہوں کے خون نے لوگوں کو زندگی کی معنویت پر سوچنے کے لیے مجبور کر دیا۔ سائنسی ترقی

کے منفی پہلو اپنا بھیا نک چہرہ لے کر سامنے آئے اور ایک نئی قسم کی سوچ ابھر کر سامنے آنے لگی۔ انیل اور م۔م۔ دیپٹا نڈے سے مراد اٹھی شاعری میں آزاد نظموں کا سلسلہ شروع ہوا حالانکہ یہ نظیں اردو کی موجودہ آزاد نظموں سے مختلف ہیں۔ اس کے بعد گرامو پادھے، بور کر ری۔ د۔ بھاوے، کما گرج، من موہن، پدمما، وارا۔ کانت، اندر سنت، پنجوئی، وندا کرندیکر، ماڈگلکر، نمکب، وسنت باپٹ، شانتا شیلکے، سدا ندریگے، شکرمانی، پدمالوکر، منگیش پاڈگاؤنگر، ا۔م۔ دیش پاڈے وغیرہ نے آزاد نظم کی ایک مستحکم روایت قائم کی۔

۱۹۵۰ سے ۱۹۶۰ کی دہائی کوئی کویتا کی دہائی کہا جاتا ہے، اس عہد کی شاعری پر مرڈھیکر کا اثر واضح نظر آتا ہے۔ انسانی دکھ سکھ، اقدار اور بنیادی اخلاقیات کو آسان شبدوں میں پیش کرنے میں وہ ابھستگوں کی صنف کا استعمال کرتے تھے۔ اس کے علاوہ چند شاعر ایسے بھی تھے جو ترقی پسند اور روشن خیال تھے اور نئے عہد کے حالات اور مسائل کو بخوبی بیان کرتے تھے۔

۱۹۶۰ کے بعد کی نسل ماپوسی اور مروی کا شکار تھی، بے روزگاری اور اسی جیسے دیگر مسائل نے انہیں ایک قسم کے فرسٹریشن میں مبتلا کر دیا تھا وہ کھلے لفظوں میں اپنے غم و غصے کا اظہار کرنے لگے تھے۔ نئی اور پرانی نسل میں قدروں کا نگر اور شروع ہو گیا۔ نارائن سروے، آرتی پر بھو، دھامسکر، سریش بھٹ، دیپاوار، تلسی پر ب، گریس، گرو ناتھ دھوری، مہانور، وسنت اباچی ڈھا کے سٹیٹس کالسیکر، یثونت منوہر پر بھما گانور، رجنی پروسیکر، ہیمنت جوگلیکر، نارائن کلکرنی، بزنجن، آزرگے، انورا دھاپاٹل، اٹل دراوڑ، ملکہ امر شیخ اس عہد کے چند نمایاں نام ہیں۔ اپنی فکر اور اسلوب کے اعتبار سے سبھی ایک دوسرے سے مختلف ہیں۔

نارائن سروے دلت سماج سے تعلق رکھتے تھے، اپنی زندگی کے تلخ تجربات اور حقائق کو انہوں نے بڑی بے باکی سے اپنی شاعری میں بیان کیا ہے۔ مہانور دیہات کی سادہ زندگی اور فطری سادگی بڑی خوبی سے پیش کرتے ہیں۔

ان میں چند شاعر ایسے بھی تھے جو اپنے باغیانہ تیور اور رنگی سچائیوں کی وجہ سے پہچانے جاتے ہیں جن میں ارون کوٹلیکر، منوہر اوک، بھال چند نیماڑے، نام دیو ڈھسال کافی اہم ہیں۔ ان میں سے کچھ آئین ہند کے معمار ڈاکٹر بابا صاحب امبیڈکر کے خیالات سے متاثر ہیں اور اپنے پرکھوں کے ورثے سے انکار کرتے ہیں۔ دلت شاعروں کی تحریک نے ڈاکٹر بھیم راو بابا صاحب امبیڈکر کو اپنا مسکری رہنما تسلیم کیا اور اعلیٰ طبقے کے مظالم اور مذہبی ٹھیکے داروں کے استحصال، ذات پات کے بھید بھاد کے

خلاف ایک نئے قسم کی باغیانہ اور سخت لب و لہجہ والی شاعری سامنے آئی۔ نارائن سروے، نام دیو ڈھسال، کیشو مشرام، سہاس سوناوے، بھنگ مشرام، پرگیہ دیپاوار، جیوتی لانجیوار، ہیرا بنسوڑے وغیرہ اس قسم کی شاعری کے ممتاز نام ہیں۔

دلت شاعری کے بارے میں عام خیال ہے کہ اس میں شاعرانہ عنصر کم اور سطحیت زیادہ پائی جاتی ہے، اپنے باغیانہ تیور کی وجہ سے یہ نعرے بازی سے قریب ہو گئی ہے مگر یہ تلخ تجربات اور سفاک حقائق کو بیان کرنے میں کامیاب ہے۔

۱۹۸۰ کے بعد جو نئی نسل سامنے آئی ہے وہ چھندوں اور آہنگ سے عاری شاعری کو اہمیت دیتی ہے۔ زبان اور بیان کے اعتبار سے اس کا اسلوب مرادھی کی روایتی شاعری سے بالکل مختلف ہے۔ زبان کو سجانے اور اسلوب کو سنوارنے کا سلیقہ ان کے یہاں کم ہی ملتا ہے اس لیے اسے بہ آسانی سمجھ پانا مشکل ہے مگر ان کے ہمہ جہت موضوعات اور نیا پین قاری کو متوجہ کرنے میں کامیاب ہے۔

مرادھی زبان میں مہاد مہا کے بعد جنابائی، مکتا بانی، وینا بانی، سنت بہنا بانی اور پریمابائی جیسی اہم سنت شاعرات ہو گزری ہیں۔ یہ شاعرات نام دیو، تکارام، ایکنا تھ، رام داس جیسے سنت شاعروں ہی کے تقریباً ہم عصروں میں سے رہی ہیں۔

انیسویں صدی کی ابتدا میں لکشمی بانی تلک، لکشمی بیہرے، منور مارا ناڈے، شاردا بانی پرنچھے، شانتا بانی پھننے کے نام مرادھی شاعری میں قابل ذکر ہیں۔

انیسویں صدی کی دوسری دہائی سے ہندوستانی عورت نے گھربار، چولہا چوکی، بچے بالے اور گھر کی دلیہ کو بھلانگ کر سیاسی، سماجی، علمی، ثقافتی میدانوں میں قدم رکھا۔ باوجود اس کے ان کی شاعری پر عشق اور غم بھراں کا ہی اثر غالب رہا۔ اس حصار کو توڑنے کا کام بہنا بانی، اندر سنت، انورا دھاپو تدار، یثودھرا ساٹھے، سریش پی، انورا دھاپاٹل، نیرجا، یوگینی جوگلیکر، اوٹا لیمنے، سٹیل مرادھی، لیلا راجے پٹور دھن وغیرہ نے کیا۔

۱۹۳۰ء سے ۱۹۵۰ء کے دوران اندر سنت نے مرادھی شاعری میں اپنی علاحدہ شناخت بنالی۔ ۱۹۵۰ء کے بعد مرادھی زبان میں نسائی شاعری نے گھر آنگن پھلانگنے کے بعد در آنے والی مشکلات کو شاعری کا موضوع بنایا۔

۱۹۶۰ء کے بعد کادور مرادھی زبان میں نسائی شاعری کا باغی دور کہلاتا ہے۔ اقتصادی مسائل، ٹوٹے

خواب، تنہائی، سماجی تضاد، آزادی نسواں، جنسی مسائل، جہیز کی لعنت، خودکلامی جیسے موضوعات اب مسرٹھی نائی شاعری میں در آنے لگے ہیں۔ ان کی شاعری میں مرد عورت کے باہمی تعلقات، نفسیاتی الجھنیں اور عورت کی بے بسی کو بیان کیا جاتا ہے۔ ایسے مسائل جن کا اظہار خواتین کے لیے خلاف تہذیب تسلیم کیا جاتا تھا وہ بڑی بے باکی سے پیش کر دیتی ہیں۔

بہر حال، اس انتخاب میں شامل کچھ شعرا کو چھوڑ کر پیش تر شعر اسٹڈی کی دہائی کے بعد سے اور کچھ شعراء بالکل نئی نسل سے تعلق رکھتے ہیں، ان کا اظہار اپنے پیش رو شعراء سے مختلف ہے۔ وہ حالات سے خوف زدہ ہونے کے قائل نہیں ہیں بلکہ اس کا مقابلہ کرنا جانتے ہیں اسی لیے یہ شاعری اردو کی روایتی شاعری سے مختلف محسوس ہوگی۔ موضوع اور آواز کے اعتبار سے ان کا اقدار دو والوں کے لیے شاید کچھ نیا ہی ہو، ان میں کہیں نعرے بازی کی شکایت بھی ہو سکتی ہے۔

بہر کیف آپ کی رائے کا منتظر ہوں۔

یعقوب راہی، شمیم عباس، شاہد ندیم، شفیق انجم اور شاداب رشید کا میں شکر گزار ہوں جنہوں نے اس کتاب کی اشاعت میں تعاون کیا۔

## وقار قادری

۲۰۱۷ء

## نظم

☆ اتم کو لگاؤ کر

لوگ ہمارے کام سے خوش نہیں ہیں  
ان کے چہرے سے خفگی عیاں ہے!  
ایسے میں ان کی آنکھیں سرخ ہو جاتی ہیں  
وہ دندنانے لگتے ہیں  
ان کے اس رویے کو سمجھنے کی ضرورت ہے  
ان کے پاس بندوقیل، تلواریں، تیرتنگ  
ایسا کوئی ہتھیار نہیں ہے!  
نہ ہی وہ بم بنانے کی صلاحیت رکھتے ہیں  
وہ اپنے پاس بیلچا، بوتلہ، کٹا، غلیل  
جیسے ہتھیار ہی رکھتے ہیں  
جو ان کے بچاؤ  
اور زندہ رکھنے کے لیے کافی ہیں!!  
مگر ان میں دھاردار (تیز) شہ بھینکنے والے  
دھماکہ خیز نظلیں کہنے والے بہت ہیں!

# بارش

☆ ابے کانڈر

عورتیں، بارش نہیں چاہتیں  
 بارش نہیں چاہتی عورتیں  
 اس ڈھلتی عمر میں  
 بارش حسب معمول  
 اب بھی ہوتی ہے، لیکن اب وہ  
 سہ نہیں پاتیں موٹی موٹی بوندیں  
 جسم پہ جب ٹپ ٹپ گرنے لگتی ہیں  
 خاموشی سے بھینگنا پڑتا ہے / اور بار بار بدلنے پڑتے ہیں کپڑے  
 سکھانا پڑتا ہے صبح و شام  
 نہ چاہتے ہوئے بھی ہوتی رہتی ہے بارش  
 وقت بے وقت / کھیت میں، راہ میں کہیں بھی  
 عورتیں اس وقت اپنے آپ کو سنہال لیتی ہیں  
 کھیتوں میں جھکتے ہوئے  
 بارش ہونے پر عورتیں  
 آپس میں باتیں کرتی ہیں  
 کہیں چھپ کر  
 جان سے عزیز / راز کی باتیں / اور  
 بھیکے ہوئے جسم سے جن لیتی ہیں  
 دانادنکا  
 دوری رکھ کر اک دو بے کے بیچ

ان کی نظموں سے  
 خون کھول اٹھتا ہے  
 مٹھیاں بچھینچ جاتی ہیں!!  
 اس لیے، جناب عالی!  
 ہم جاننا چاہیں گے  
 یہ نظم کوئی بھیانک ہتھیار تو نہیں؟  
 اس کی جانچ کروائی جائے  
 ماہرین سے رائے طلب کی جائے!!  
 یہ بھی کہا جاتا ہے  
 ہتھیاروں کو تو نیست و نابود کیا جاسکتا ہے  
 مگر نظم کو تباہ کرنا ممکن نہیں ہے!!



## دو نظیں

☆ ابے کانڈر

(۱)

تو اب

یہ ضروری نہیں ہے کہ  
معاملے کی لکھت کروانی جائے/تفصیل خود بخود مل جاتی ہے  
اب تو بحث میں بھی/مل جاتے ہیں سراغ  
اور کہیں کہیں مل جاتے ہیں وہ  
Remix گیت کے لفظوں کی مانند

(۲)

پرسوں

دادا نے کہا

یوں تو گاؤں شانت رہتا ہے  
بچوں نے کہا/ہمیں گرو جی نے ایک ماہ کی چھٹی دی ہے  
لیکشن جو آتے ہیں/پارٹی کا جلسہ ہوگا  
پھر سب ایک دوسرے کی جانب  
ترچھی نظروں سے دیکھیں گے  
یہ کہہ کر بچوں نے  
شور مچایا  
اب مزے ہی مزے ہیں

## سارا دن

☆ ارون مہاترے

آکاش کی کھڑکی وا ہوتے ہی  
چڑیا مجھے جگاتی ہے  
بیگم چائے کی پیالی دے کر  
دورنگر کو جانے والی / کشتی میں بٹھاتی ہے  
ابو تب اخبار لیے پڑھتے ہوتے ہیں  
بچے بھی کسی گیند کی مانند  
کہانی کے کسی جنگل میں / مجھے اچھا لگتا ہے  
گھنی دھوپ، جب یادوں کو سلجھاتی رہتی ہے  
تب میں اک چڑیا بن کر  
اس میں الجھتا جاتا ہوں  
شام ہونے پر / جامنی رنگ کی جرسی پہننے  
سورج کار لیے  
بکرتک لے آتا ہے  
میں سمندر کے کنارے بیٹھ جاتا ہوں  
جب بھیڑ ریت بن کر کنارے پھیل جاتی ہے  
ڈر کے مارے ماں کی انگلی تھامے  
کسی اسکول کے بچے جیسا  
اندھیرے کا رستہ کانڈھوں پر لٹکائے  
اپنے گھر لوٹ آتا ہوں

# چچی سادھے ہوتے

☆ اقبال مقادم

نظم

☆ انجلی کلکرنی

اپنی وہ پہلی مسکان  
یوں ہی قائم رکھو  
مجھ کو اس میں شراہور ہو لینے دو  
تم یوں ہی مسکاؤ  
جیون جینے کے  
ہاتھ لگے سر میں  
مجھے مدہوش ہونے دو  
تم۔۔۔۔۔ اپنی  
وہ پہلی ہی مسکان، بنائے رکھو  
آئینے سے شفاف چہرے پر  
مور پتکھ کے رنگ  
مجھے جی بھر کے دیکھ لینے دو!!

زبان کاٹ کر کہہ رہے ہیں  
تو سچ بول  
اصلی گھی میں لت پت ہو کر  
تم بجاؤ شتا (اقتدار) کے ڈھول!  
ناپنیدہ جنگل کی راہیں / ہریالی کا ناش ہوا ہے  
جنگلی سوروں کی مانند / بدست اور آوارہ  
تعلقات کے پل باندھ کر  
بوڑھے بیل کھڑے ہیں  
ہاتھ بھی اپنے پیٹھ بھی اپنی  
تھپتھپائے جاؤ، اتر اؤ!!  
کسان کو پیاس بھی لگتی ہے / بھوک بھی  
اور گھر کے مسائل بھی  
دمڑی ملے نابھیتے جی اُسے / مرنے پر وہ ہو جائے انمول  
مشعلیں ساری تجھی پڑی ہیں / جرمانے بے معنی  
مستی میں ڈوبامردیہاں کا  
چچی سادھے دوار کھڑی عورت!!!

## کاغذ پر نہ نظیں اگاؤ

☆ انور ادھا پائل

یہ سچ ہے کہ صفحہ قرطاس پر  
شاعری کے بیج نہ بوئے جائیں  
کیوں کہ یہ جب بڑھ جاتے ہیں  
تو ان کی ڈال پر کوئی پیچھی  
آ کر نہیں بیٹھتا  
اپنی خاطر گیت نہیں گاتا  
پتوں کی متلاشی ہوا بھی  
ان میں سے گزرنے سے انکار کرتی ہے  
یہی سبب ہے کہ  
جن صفحات پر میں نے نظیں لکھی تھیں  
انہیں ایک ایک کر کے  
ناؤ بنا کر ----- پانی میں چھوڑ آئی ہوں  
کہ الفاظ با معنی ہو کر ساگر پار پہنچیں  
اور بادلوں کی راہ سے  
پھر میری جانب سے نولیلے بن کر لوٹ آئیں  
گھنی جھاڑیوں سے گھرے کنارے پر

## نظم

☆ انجلی کلکر نی

میں: دنیا کی  
لنگ: عورت  
نام: محترمہ فلاں فلاں  
عمر: فلاں  
رنگ، روپ، اونچائی، وزن: فلاں، فلاں، فلاں وغیرہ  
نو کری: ظاہر ہے کلرک کی، فلاں جگہ  
مشاغل: گھریلو کام، سینا پرونا، صاف ستھرا پن، کھانا بنانا  
خصوصیات: بیوٹی شین کا کورس، نو کری، بچے بالے، گھر سنسار، عزیز واقارب  
سسرال، میکہ، شادیاں و دیگر تقریبات  
پوجا پاٹھ، آپہاس (روزے) ٹیسٹ (میڈیکل)

## اور بھی سب آساں ہو جائے

☆ انور ادھا پوتدار

تمہارے ننھے نرم و نازک  
ملائم کانوں میں پھونک مار کر  
کاجل کا ٹیکا لگا کر  
تمہیں جھولا جھلایا تھا

تمہارے نرم و نازک ملائم بالوں سے، نکلتی گیلی بو  
آج بھی یاد ہے مجھ کو

تمہاری محبت کی کشش  
مجھے شام گھر کی جانب کھینچتی  
میں دوڑ لگاتی  
بھرے ہوئے پتھانوں سے  
میرا پلو بھیگ جاتا!

تمہارا چہرہ آنچل میں چھپائے  
تمہیں دودھ پلاتی!  
آج تمہیں دودھ میں اٹے اس پلو کی بو  
اگر یاد آجائے  
تو یہ سب کچھ اور  
آساں ہو جائے!!



کچھ بے قابو لہریں بھی  
بکرائی تھیں  
ابھی ابھی جہاں مورناچ کر چلے گئے ہیں  
ایسے کسی موڑ پر  
موسلا دھار بارش ملے  
زندگی کے سراب  
نہ جانے اب کہاں لے جا کر چھوڑیں  
اسی لیے چھوڑا ہے میں نے  
اپنے اداس اور مایوس لفظوں کو  
جی متلانے لگا ہے  
اب میں احتیاط برتنا سیکھ گئی ہوں  
کیا اب بے معنی لفظوں کا رنگ  
سیاہ پڑ گیا ہے؟



## وہ اور تم

☆ اشوک نائیگا وکر

وہ فارم ہاؤس  
سوئنگ پول، گارڈن اور جھولا  
تم مھاڈا\* کی لائن میں  
کھڑے فارم بھرو  
اور لاٹری کے لگنے کا انتظار کرو!  
وہ کلومنا لی تھری اشار  
سنگا پورا اور پنکاک  
تم شنی ہنگنا پور  
آٹ پاڑی۔ ویجا پور، دھرم شالا  
وہ پیزا  
چکن ٹکا اور رائل چیلنج  
تم وڈا پاؤ  
بھجیا پاؤ اور نوٹاک\*  
وہ کریڈٹ کارڈ  
تری بھون داس\*  
تم پہلے گروی رکھ آؤ، اپنا گھڑا اور گاگر  
بعد میں گھوم آؤ!!

☆ مھاڈا: مہاراشٹر ہاؤسنگ ڈیولپمنٹ اتھارٹی، ☆ نوٹاک: گاؤٹھی شراب کا آدھا گلاس،  
☆ تری بھون داس: سونے چاندی کے ایک بڑے تاجر

## ضعیف الاعتقادی

☆ اشونی ڈھونگرے

وہ ہولے سے انجکشن لگاتی ہے  
بڑی صفائی سے شکم کو ٹانک دیتی ہے!  
خود اپنے بیاہ کی خاطر  
بیل بوٹوں کی کشیدہ کاری سے سبے کچڑے  
اس نے سنبھال کر رکھے ہیں!

ایم ایس سی کر لینے کے بعد اس نے  
تین سال میں پی ایچ ڈی کر لی!  
بچے کی خاطر  
تعویذ، گنڈے، منتیں، مرادیں  
جس نے جو کہا سو کیا!-----!

اس کے دانشورانہ لیکچرس بھی کافی مقبول ہوئے!

ایک دن کلاس روم میں جاتے ہوئے  
اچانک اس کے ماتھے کی بند یا کیا گری  
گھنٹے بھر تک اس کے من میں  
بڑے بڑے خیالات سر اٹھاتے رہے!!

## میں اپنی نظم لوٹانا چاہتا ہوں!

☆ ایشور پائیکر

مٹی نے سراٹھا کر دیکھا  
لوگوں نے سمجھا، اچھی بارش کے سبب  
مٹی نے سکھ پایا ہے!  
غور سے دیکھا تب یہ جانا  
وہ تو رو رہی ہے  
بارش کیسی؟ مٹی ہی کی آنکھ سے  
ٹپ ٹپ پانی برسے  
پانی میں سب کچھ بہتا جائے  
درخت تو پہلے ہی بہہ چکے ہیں  
ندی نالے کچھ نہ رہا اب  
ہریالی سب ختم ہوئی ہے  
اب کچھ نہ بچے گا مٹی کو ڈر لائق تھا؟  
مٹی نے خود کو دھول کے سپرد کر دیا ہے  
چاروں جانب دھول اٹی تھی  
مٹی شاید کہنا چاہتی تھی  
بہت سے اچھے انسان مارے گئے ہیں  
اب جو بچے ہیں، کون کہے وہ زندہ ہیں؟  
اس بکھری دھول کا کیا؟

میری نظم کا موضوع دھول نہیں ہو سکتا!  
کئی پرندے، مارے گئے ہیں  
کہیں ان کی کوئی پھڑ پھڑاہٹ  
یا کلبلاہٹ نہیں ہے!  
مجھ پر بھی نشانہ باندھا ہے  
میرا قلم، لرز کر کر پڑا ہے!!  
اب کیسے لکھ سکوں گا میں؟  
مجھ میں بیٹھا خرگوش بھی دوڑ پڑا ہے  
ارد گرد، بھاگتے دوڑتے، خرگوش ہی خرگوش  
ان میں میرا خرگوش بھی کہیں کھو گیا ہے  
اب کیسے اسے پہچانوں میں؟  
یہ مٹی دھول بن کر اڑ رہی ہے  
کچھ سمجھائی نہیں دے رہا ہے!!!  
مٹی کا رونا، کلیجہ چیر رہا ہے  
ادیب اپنے انعامات لوٹا رہے ہیں  
کہیں اس وجہ سے تو نہیں رو رہی ہے یہ مٹی؟  
میری نظم کے مفہوم کا کیا؟  
جو پھیل گئی ہے دھول، آخر اس کا کیا؟  
میں نظم ہی واپس کرنا چاہتا ہوں  
ایسا کرنے پر، کیا یہ مٹی رونا بند کرے گی؟  
یہ نظم اگر لوگوں کو واپس بھی کر دوں  
تو اس کے مفہوم کا کیا؟

## درمیانی راہ سے

☆ بابا محمد عطار

اب درمیانی راہ سے  
 تابوت (تعزیه) لے جانے میں  
 کوئی حرج نہیں ہے  
 سیدھی راہ گئے تو  
 شیر کا سوانگ بھرے ہوئے لوگ  
 ہماری پشت پر  
 خون سے لت پت  
 پنجوں کے نشان بنا دیں گے  
 اور نیزوں پر  
 ہمارے سر اٹھائے جائیں گے  
 یہ ساری باتیں طے ہیں  
 کسی لبق و دق صحرا میں  
 پیاس سے تڑپ تڑپ کر  
 مرنے والے کو

وہ تو میرا کلیجہ کترتا ہی رہے گا  
 دھول پر دھول جمتی رہے گی!!  
 پستول سے نکلی گولی کی مانند  
 میرے ہی شبد  
 نظم کی بیاض کو چھلنی کرنے لگے ہیں  
 مجھے تو نظم لوٹانی تھی  
 نظم میں مرے پڑے، چرند و پرند  
 گائے، بیلوں کی حمایت کون کرے گا؟  
 آنکھوں میں دھول جم رہی ہے  
 نہایت تکلیف دہ واقعات  
 کہ مٹی مری پڑی ہے  
 اب مجھے مٹی ہی پر لکھنی پڑے گی نظم!  
 آخری نظم!  
 اسے واپس کرنے پر کوئی مفہوم  
 میرا کلیجہ نہیں کتر پائے گا!  
 اور اگر مٹی نشٹ ہوئی تو!  
 نظم کہنے کا سبب خود بخود ختم ہو جائیگا!!

••

## پیارى ماں !

☆ بئن لو نڈھے

میں تمھاری کوکھ میں محفوظ ہوں  
 مایائی گرمی پارہی ہوں  
 تمھارے گوشت اور خون کا گولا  
 میرے روپ میں آکار لے رہا ہے  
 تم مجھے، باہر کی دنیا کا، نیچر کا روپ دکھاؤ!!  
 باہر کی دنیا کیسی ہے؟  
 میں دیکھنے کے لیے بیتاب ہوں  
 نو ماہ اور نو دن، میں انتظار کروں گی  
 پیاری ماں! میرا کہا مانو!  
 میری گزارش ہے  
 میں تمھیں، بابا کو، دادی کو اور دادا کو  
 آنکھیں بھر کر دیکھنا چاہتی ہوں!  
 تم سے ملے آدرش اور سنسکار سے  
 میں بنوں گی، بڑھوں گی، پڑھوں گی، مجھے جینا ہے  
 ماں تمھاری قسم، مجھے سچ مچ جینا ہے!!

پانی میں ڈوب کر مرنے والے پر  
 رشک آتا ہے  
 شاید اس بات کا علم  
 ان بہرہ پیوں کو نہیں ہے  
 اور اگر ہو بھی  
 تو ان کے چابک کے اشارے پر  
 کھلنے والے پھولوں کو  
 وہ قدیم گھوڑوں کی لاشوں پر  
 بکھیر دیں گے  
 خون کے ابال کی مانند  
 ان کا جھنڈ  
 ہنگامہ کرتے ہوئے  
 بڑھتا چلا آ رہا ہے  
 اب یہ وقت گرتھوں کو کھول کر  
 اصولوں کو  
 کھگانے کا نہیں ہے  
 پھرتی سے کاندھے بدلو  
 اور درمیانی راہ سے تابوت لے چلو





## سدا سہاگن

☆ بھگوان بھوئیر

ہم دیو داسیاں\*  
 بھگوان کے نام منسوب ہیں!  
 مگر وہ ہمارے سنگ کہاں؟  
 ہماری تن پوشی کے لیے ساڑھی  
 پیٹ کورٹی کب دیتا ہے وہ؟  
 ہم اس کے نام کا سینہ ور لگاتی ہیں  
 مانگ سجاتی ہیں  
 مگر اے بابا لوگو!  
 ہر آنے جانے والا  
 اپنی مانگ کا والی  
 دن راتوں کے کبھی سوا لی  
 کھنڈ و باکی قسم کھا کر کہتے ہیں ہم  
 خوش قسمت ہیں  
 جو سدا سہاگن رہتی ہیں!!



(وہ لڑکیاں جنہیں دیوی بلما کے نام منسوب کیا جاتا ہے، یہ مندر ریاست کرناٹک کے شہر بیلاگام کے قریب ہے)

مجھے اپنے گرجہ میں نہ مارو!  
 یہاں کی مردحاکم تہذیب میں  
 میں پڑھ کر، بڑی بنوں گی!  
 سراٹھا کر جیوں گی  
 ونش کا دیپ بنوں گی!!  
 پیاری ماں!  
 میں تمہاری مکمل دنیا بن کر رہوں گی!  
 تمہاری زندگی میں  
 چاندنی بن کر چمکوں گی  
 تمہارے ہاتھ کا  
 چھوٹا سا نوالہ کھاتے ہوئے، کتنا مزہ آئے گا مجھے!  
 کتنا بھائے گا مجھے، کہونا، میری پیاری ماں، کہونا!!  
 اگر مجھے کبھی خوف محسوس ہوا  
 میں، تمہارے آنچل میں چھپ جایا کروں گی  
 مجھے اٹھا کر تم پیار کیا کرو گی  
 سینے سے لگا لیا کرو گی، ہے ناماں؟  
 اس لیے کہہ رہی ہوں ماں!  
 مجھے دنیا میں آنے دو!!!



## درختوں ہی سے سیکھا ہے

☆ پر بھاگانور کر

کسی نے مجھے یوں  
ایک جگہ سے اکھاڑ کر  
دوسری جگہ بویا ہوتا  
یا مجھ پر اُگ آنے والے  
کچے ملائم پتوں کو / جانوروں نے کمتر دیا ہوتا  
یا میری جڑوں کو  
کیڑے مکوڑوں نے / کھرج کر کھوکھلا کر دیا ہوتا  
تو میں نے خود کٹی کر لی ہوتی!  
نہ جانے یہ درخت  
بے شرمی سے کس امید پر جیتے رہتے ہیں  
کہ ساری زندگی جب داؤ پر لگتی ہے  
تب کہیں جا کر  
یہ کچے سرخ ملائم پتے اُگ آتے ہیں  
جیسا بھی جیون پاتے ہیں  
قسمت جان کے جی لیتے ہیں  
پھلنے پھولنے کے موسم میں  
مر جھانے والی ان کلیوں پر ترس آتا ہے  
ان درختوں نے مجھے جینا سکھایا ہے  
گرنے پر بھی / پھر اٹھ کھڑے ہونا  
انہیں سے میں نے سیکھا ہے!!



## استقبال

☆ پر بھاگانور کر

دروازے پر دستک  
اس گھورانہ صبری رات میں کون؟ / دروازہ کھولا  
سامنے بیٹا جیون تھا / میں اس کو پہچان نہ پائی  
بھولا بسراجیون / زخموں سے چورنڈہ حال  
درد کی ٹھوکریں کھا کر  
لوٹ آیا تھا کیا یہ میرا ہی جیون ہے؟  
میرے روبرو آن کھڑا تھا  
کل جو بیت چکا تھا!!  
آج مرا یہ جیون / اک روپ لیے ہے  
بسا بسا یا گھر / نہتے کھیلنے بچے  
جانے اب کیوں آیا ہے  
کل جو بیت چکا ہے!  
لاکھ جتن کر / میں اس کو لوٹا نہیں پائی  
بھول جا مجھ کو کہ نہیں پائی  
اس کو یوں گھر کے اندر لے لیا جیسے  
ماں اپنے بھولے بھٹکے بچے کو  
شام گئے گھر لوٹ آنے پر  
اپنے گلے لگاتی ہے!!



## قحط

## ☆ پردیپ ادھیکاری

گھر کے راتے پر کھڑے  
 چاروں درخت  
 ٹکڑے ٹکڑے اس کی راہ دیکھ رہے تھے  
 ان کے جھڑے ہوئے پتوں کی چھاؤں میں  
 بیٹھے بیلوں کے جسم پر  
 خالص بڑیاں بچی ہیں  
 اونچی شاخ پر گدھ بیٹھے ہیں  
 اس کے گھر آنے سے پہلے  
 گھر آنگن میں  
 اترتی تیار کھی ہے!!!  
 بابا (باپ) کے مردہ جسم پر  
 اک چادر پڑی ہے  
 مردے کے پائنتی بیٹھی عورت  
 دھائیں دھائیں رورہی ہے!

طویل انتظار سے تھکے لوگ  
 سمجھتے ہوئے سے، آگے بڑھے  
 خاک کی وروی والے نے اک فائل بڑھادی  
 موت کا کارن 'خودکشی'  
 اتنا پڑھ کر، اس نے سانس (دستخط) کر دی  
 عورتوں کے رونے دھونے کی آوازوں میں  
 اترتی اٹھی!

سر کے بال منڈا کر  
 گجے سر میں جلن لیے  
 میت سے وہ گھر لوٹ آیا  
 گھر میں نہانے کو پانی کا قطرہ نہ تھا  
 چھوٹا سمجھتے ہوئے بولا:  
 ”دادا (بڑے بھائی) ٹینکر (پانی کا) توکل آئے گا“!!



## نئے سال کو سلام

☆ پرساد کلکرنی

گزشتہ سال کو الوداع

نئے سال کو سلام

نئے سال میں بھول جاؤ

اب تم سب آرام

بس کرتے رہو

کام ہی کام

وقت جیسا بھی چلے

چل پڑو

اور چلتے رہو

اور مانگا کرو

گر نصیباً تمہارا سُنے

وقت دے گا تمہیں!

جھوٹ لگتا ہے سب

وقت دے گا مگر

گر نصیباً سُنے!!

## کچھ پتہ نہیں چلتا

☆ پرشانت آسنارے

مجھ میں ایک، تنہائی پسند ہے

جو دروازے کھڑکیاں بند کر کے

چپ چاپ نظیں کہتا رہتا ہے!

دوسرے کو بھیڑ بھاڑ پسند ہے

جو نظموں کی ڈائری لے کر

کوی سَمیلنوں (مشاعروں) میں چلا جاتا ہے!

ہاتھ میں کورا کاغذ لے کر

دروازے کی چوکھٹ پر کھڑے رہ کر

گہرائی اور گیرائی میں اتر کر

میں کب سے تنہا کھیل رہا ہوں

سوچ رہا ہوں

تنہائی کا بھنگ نہیں

یا بھیڑ کی غزل!!

ڈمرو بجانے لگا  
 اب بچے جمع ہو کر  
 سانپ اور نیولے کی لڑائی شروع ہونے کا  
 انتظار کر رہے تھے  
 مداری نے اب پوٹلی میں ہاتھ ڈالا  
 یہ دیکھ کر بچوں نے پکارا  
 ”ارے باپ رے“  
 ربڑ کا سانپ اچھا لالا  
 سارے ڈر گئے  
 مداری نے تالی بجا کر بچوں سے کہا  
 ”بچہ لوگ تالی بجاؤ  
 تالی زور سے بجاؤ  
 جو تالی نہیں بجائے گا  
 اس کا ناما مر جائیگا“  
 بچے ڈر گئے  
 سچ مچ ناما مر جائیں تو!  
 بچوں نے تالی خوب بجائی  
 مداری نے ہتھیلی پر  
 کنکر لے کر  
 (ایک دو تین کہتے ہوئے)  
 مٹھی بند کر لی  
 اور اس مٹھی پر بانسری گھمانی

## مداری

☆ پر لہا دلہتا کر

آتے ہی اس نے پوٹلی کھی  
 کھوٹی گاڑ کے  
 نیولے کو بانداھا  
 ایک کھو پڑی اور دو ہڈیاں  
 تھیلے سے نکال کر باہر رکھیں  
 پھر ڈمرو نکال کر  
 اپنی ہتھیلی کو ایک مخصوص انداز میں  
 جھٹکا دے کر  
 اسے بجانا شروع کیا  
 ہونٹوں سے بانسری لگائی  
 بانسری کی لے پر  
 ”اونچی اونچی دنیا کی دیواریں۔۔  
 سیاں آئی تیرے لیے سارا جگ چھوڑ کے“  
 گانا شروع کیا  
 اور پھر اپنی انگلیوں میں پکڑ کر

پھر تھیلی کھول کر دکھائی  
وہ کنکر تو نائب تھا  
ایک بچے کی ناک چھنکائی  
کنکر، اس بچے کی ناک سے نکلا  
پھر بانسری ڈمرو۔۔۔۔۔  
اب بھیڑ سے ایک بچے کو بلایا  
بچہ بڑا بڈا رہتا  
”تیری شادی ہوگئی بچہ؟“  
”نہیں“ بچہ کچھ شرمایا  
”عورت چاہئے بچہ؟“  
(بچے نے ادھر ادھر دیکھ کر شرما کے کہا)  
”ہاں چاہئے“  
”بوڑھی چاہئے یا جوان؟“  
”جوان“  
”ایک بچے والی یا دو بچے والی؟“  
”دو بچوں والی“  
سارا مجمع ہنس پڑا  
مداری مطمئن ہوا  
یعنی اپنا کھیل جم گیا  
اب سب کی نظریں  
اس کی جانب لگی ہوئی تھیں  
اس نے نقلی سانپ اٹھایا

لوگوں کو بتایا  
پھر اس بچے سے پوچھا  
”اس کو اصلی سانپ کون بنائے گا؟“  
”میں بناؤں گا“ بچہ بولا  
مداری نے اس کے ہاتھ میں بانسری دے کر  
اس نقلی سانپ اور کھوپڑی کے اطراف  
اس بچے کا ہاتھ پکڑ کر گھمایا  
مداری نے جب کہا، ایک  
بچے نے بھی کہا، ایک  
مداری نے کہا، دو  
تو اس بچے نے بھی کہا، دو  
مداری نے جب کہا، تین  
تو اس بچے نے بھی کہا۔۔۔۔۔  
لیکن نقلی سانپ اصلی نہیں بن پایا  
ہم سب پھنستے رہتے ہیں  
ڈمرو، یوں ہی بکتے رہتے ہیں  
پونگی (بانسری) سانپ اور پٹاری کی اس دنیا میں  
سوال یکساں، جواب یکساں  
پاپنی پیٹ کا حال یکساں  
کہے مداری  
شہر شہر اور گاؤں گاؤں  
نقلی سانپوں کو اصلی

## تبدیلیِ مذہب

☆ جگدیش دیو پورکر

تم لوگوں کے درمیان  
 فاصلوں کے بیچ بوتے ہو  
 پھر پوچھتے ہو  
 کیوں بھائی، دھرمانتر (تبدیلیِ مذہب) کیوں ہوا؟  
 یعنی صبح ماتھے پر تلک بھی لگاتے ہو  
 اور دوپہر تک گلابھی کاٹتے ہو!  
 یا تلک لگاؤ  
 یا گلابھی لگاؤ  
 بیک وقت  
 بوائی اور کٹائی کا موسم نہ مناؤ!!



اور اصلی سانپوں کو نکلی بناتے  
 گھومتے یہ سارے مدارِ  
 جن کے پاپی پیٹ کا سوال  
 جوں کا توں باقی ہے  
 سانپ کے دودھ کے لیے  
 آنا، دو آنا، مانگنے والا مدارِ  
 لیکشن کے موسم میں  
 گڑگڑا کروٹ مانگنے والے نیتا سے  
 الگ دکھائی نہیں دیتا



## لڑائی

☆ چُدا رام بلہارے

رامائن، مہا بھارت، قرآن  
 بائبل، گرتھ صاحب  
 ہندو دھرم، بودھ دھرم  
 یہ سارے گرتھ  
 گرتھ الیہ (لائبریری) میں  
 ایک دو جے سے سٹ کر بیٹھے ہیں  
 مگر ہم ان کے پیروکار  
 سال ہا سال سے  
 دل و جان سے  
 ایک دو جے سے  
 لڑ رہے ہیں !!



## داستانِ گجرات

☆ چیتن ویدیہ

کیا خبر سنانے آئے ہو تم؟  
 یہی نا۔۔۔ کہ دنگے میں مرنے والوں کی تعداد  
 مسلسل کم ہو رہی ہے  
 اور احمد آباد کو اپنا پر امن چہرہ واپس مل رہا ہے  
 آج بھی ممتاز کی آنکھوں میں، خوف جھلک رہا ہے  
 کیا جرم تھا اس کا؟  
 لنگ زدہ ممتاز  
 یوں بھی بیچاری ایک پاؤں پر  
 مجلس سننے گئی تھی  
 پولیس والوں کی اچانک گولیاں چلنے پر



ہنگامہ، بھگدڑ

بھلا ممتاز کیسے دوڑ پاتی؟

چوڑیاں پہننے کے دنوں میں

گولیاں کھا بیٹھی

وڑا محلے تک جانے کے لیے

رکشہ والا پانچ روپے کی خاطر جھگڑ رہا تھا

”اگر کوئی میاں ہوتا

تو تمہیں ڈھنگ سے ٹھکتا“

مگر کل ہی تو بہا تھا۔۔۔۔

”میاں مشرف تو پاکستان میں ہے“

گلی محلوں میں رکشہ دوڑانے والے

ٹھکر کا کا (چاچا) کہتے ہیں

یہ پیٹیلوں کی

اور یہ برہمنوں کی۔۔۔

ہر عمارت پر اووم کا نشان بنا ہے

جہاں سے یہ نشان غائب

وہ عمارت بھی غائب

پٹرولیم منسٹر نے دنیا بھر میں

پٹرول کے دام بڑھ جانے کا

اعلان کیا ہے

یہاں ان کے دام بھی زیادہ ہیں

اور استعمال بھی بہت

گاندھی نگر جانے والی سڑک

بھلے ہی گودھرا اور اکثر دھام کے راستے

نہ جاتی ہو

مگر ان ہی لا تعداد گلی محلوں سے

ہو کر گذرتی ہے!!

میدان جنگ میں

نہتوں پر جیت حاصل کر کے

بادشاہ نے بے خوف و خطر رہنے کا

اعلان کیا ہے

احمد آباد کے ان راستوں پر

اب امن پہننے کی کوشش میں ہے

ایسا ہو بھی جائے

پر میرے ذہن میں

وہ رکشہ والا

اور اس کی یہ بات گھوم رہی ہے

”رکشہ والا اگر میاں ہوتا

تو تمہیں ڈھنگ سے ٹھکتا“



## فرنٹ پیج فل ہیڈلائن

☆ چینٹن ویڈیہ

چودہ برس کا عبدل

ایک اخبار کی دکان میں کام کرتا ہے / خبروں کی دنیا میں

چینے والے عبدل کے ذہن میں / کچھ خبریں

فرنٹ پیج فل ہیڈلائن بن گئی ہیں

چھوٹی بہن اور ماں کی خاطر / نما نے والے عبدل کو

ان دنوں ساری خبریں یکساں دکھائی دیتی ہیں / وہ ایک دن

خود اخبار کی خبر کا حصہ بن گیا تھا / اپنے ابا کی لاش

اس نے ان کی چپلوں سے پہچانی تھی / کم سنی ہی سے

عبدل اپنے کھڑے رہے ہاتھوں سے

گھر والوں کی خاطر روٹیاں سینک رہا ہے

اس کی آنکھوں میں دنیا کو نگل جانے کی تمنا ہے / اقتدار کی راہ

بھلے ہی عبدل کے گلی محلوں سے ہو کر نہ گزرتی ہو

مگر اذان کی درد بھری پکار میں / آزادی کا ترصاف سنائی دے رہا ہے

●●

## کوڑا اٹھانیولا کرین

ہاں یہ اس نے سچ کہا

technology has brought equality

کوڑا اٹھانے والے کرین کو / اب کوئی

شودر، مہار، یا بھنگی کہہ کر / ذلیل نہیں کرتا ●●

## میرے جنم دن پر

☆ دنیش گاؤنڈے

میں اپنے جنم دن پر

خیالوں میں

اندھیرے کا کیک کاٹتا ہوں

دیر رات کام سے لوٹتے وقت

اُدھر بڑھتی عمر کا درد بھی

مجھے بغیر بھولے مبارکباد دیتا ہے

محبوبہ کی طرح نرمی برت رہا ہوں / اس نوکری سے

اب میں اپنی ماں سے بھی زیادہ / اپنے آپ کو بوڑھا سمجھنے لگا ہوں

شادی کی اس کی ضد / میری تعلیم کو

بن پانی کی مٹی میں پڑے پیج کی مانند

سمجھنے لگے ہیں میری بابا

اور شہدوں کی شناسائی سے محروم میری دادی / گھر آئے ہر خط کو

میرا انٹرویو کال سمجھ کر / جان سے زیادہ عزیز رکھتی ہے

جنم دن پر اپنے آپ کو اداس محسوس کرتا ہوں

دیوار پر ننگے پوسٹر کا خلاصہ بیان کرنے والے کرشن

دکھوں کا پر بت اٹھانے والی کے آنکھوں کی بے تابی

شلوک بن کر / میرے قدموں میں اتر آتے ہیں ●●

## میں نے کہا

☆ راجیش کولمبکر

میں نے کہا

میرا دکھڑا سنا

وہ بولے ”ارشاد“

میں نے کہا یہ شاعری نہیں ہے

میرا درد، میری تکلیفیں ہیں

وہ یہ سن کر بولے

”واہ کیا بات ہے“

پھر میں بولا

”ہم اندھیرے کی دلدل میں دھنستے چلے ہیں“

یہ سن کر وہ بولے

”بہت خوب ہے“

اب میں چپ ہو گیا

اور روتا رہا

داد ملتی رہی

بچکیاں بندھ گئیں

تالیاں بچ اٹھیں!!

## طویل عرصے کے بعد

☆ رام پنڈت

میں پگڈنڈی کارا ہی

تم شاہراہ کے مسافر

میرا پڑاؤ

ایک گاؤں سے دوسرے گاؤں

کی جانب جانے والا

تمہارا پڑاؤ

نگر سے مہانگر کی جانب رواں

اپنی ملاقات ممکن تھی

پھر بھی طویل عرصے کے بعد

اگر کوئی پگڈنڈی

شاہراہ میں تبدیل ہو کر

ہمارا سامنا ہوا

تو اس طویل عرصے میں

چہرے پر ائی گرد کے سبب

کیا ہم ایک دوسرے کو پہچان سکیں گے؟

## رانی

☆ رجنی پرو لیکر

اس کی پر جوش باتیں ختم ہونے پر  
 چار سو خاموشی چھا گئی  
 دوپہر کی تیز کرنیں  
 نرم پڑ گئیں  
 مخالفین کے تیز ناخن کند پڑ گئے  
 اس کی پر خلوص جھنجھلاہٹ میں  
 وہ جل کر راکھ ہو گئی  
 ایک سنہری کرن آکاش میں کوندی  
 اور پھر اس کے ماتھے پر مکٹ چڑھ گیا  
 بغیر مرد کے / تنہائی میں کاٹے دن  
 رگوں میں دوڑتا غصہ  
 لفظوں کی آگ اور ضد  
 ایک آہنی بکتر بن گیا تھا سب کچھ  
 جس نے سورج کو چھپانے کی سعی کی ہے  
 اس کی تلوار کی دھار کی مانند  
 تلخ مگر کھرے الفاظ  
 خوبصورت ناک اور آنکھوں کو حاصل ہوا ہے  
 ایک جداگانہ شکل و شبابت والا  
 اپنے ارادوں کا پکا ایک اور چہرہ  
 نصت النہار پدا کر ٹھہرے  
 آکاش میں جلتے سورج جیسا!!

## سرحد پار

☆ رضیہ ٹیل

چلچلاتی گرم دھوپ، ڈولتے پینے، تھمی سانسیں  
 ان کے بارے میں، تمہیں سے تو سنا تھا  
 ورنہ مجھ کو کب پتہ تھا  
 اپنی اندھیری کوٹھری کے روزن سے  
 جو نظر آئے  
 وہی آسماں کا ٹکڑا، بس مرا تھا  
 مجھے کب پتہ تھا  
 اس کی وسعت کا  
 تمہیں تھے وہ  
 تمہارے ہی سبب  
 یہ تمنا جاگ اٹھی، دکھیں  
 سنسناتی ہوا اور کھلا آسماں  
 اس دم  
 ہاتھ کی ہتھکڑی، پاؤں کی پیڑیاں، بج اٹھیں  
 مگر دوسرے دن ہی مجھ کو پتہ چل گیا  
 تم کو سرحد کے اس پار پھینکا گیا!

●●

## فساد

☆ رفیق سورج

کہیں سے بے حرمتی کی خبر آئی  
 اور اب دیکھئے موب آگیا پتھر اچھالتے ہوئے  
 دکائیں توڑتے ہوئے  
 بشیر احمد! کھینچ نیچے شٹر  
 اور بند کر دکان کو غیر معینہ مدت کے لیے  
 شکر تاتیا (چاپا) اندر آؤ  
 باہر کا کوئی بھروسا نہیں  
 ڈرو مت، انہیں مارنے دو جی بھر کے پتھر  
 اب شٹر مضبوط ہے / ٹوٹے گا نہیں  
 پچھلے دو فسادات میں لکڑی کے دروازے  
 انھوں نے جلادئے تھے  
 بشیر، فجر کو، چھوٹی اور امی کو لے کر  
 ماموں کی طرف جانا / ماموں کو بول تیرے واسطے  
 پچھلے ٹائم جیسا / آٹھ دن کا کام دیکھئے کو  
 دیکھو اب وہ میری دکان کے بورڈ کو  
 گھیر کر پتھر مار رہے ہیں  
 کوئی باہر نہ نکلے / خاموش بیٹھے رہو  
 چاچا پان کی پیک ادھر پھینکو  
 کل میں خود ہی بورڈ کو ٹھیک کر دوں گا  
 ان کی مار۔۔۔۔۔!

## میری مانو تو.....

☆ رگھو دتو تے

میری مانو تو  
 پوسٹ کے اس ڈبے میں  
 کوئی خط نہ ڈالو  
 یہاں کوئی ڈاکمیں نہیں آتا  
 جو یہ خط اپنی منزل مقصود تک پہنچے  
 یہ بس اسٹاپ جہاں آپ کھڑے ہیں  
 یہاں کوئی بس نہیں آتی  
 نہ ہی جاتی ہے  
 بس کے انتظار میں آپ  
 یہاں گھنٹوں کھڑے رہ کر  
 پتھر کے بن جاؤں گے

## آخر ایسا کیوں ہے؟

☆ سٹیش ڈیریک

بارش ہو رہی ہے  
 روپیہ گر رہا ہے  
 شینر مارکیٹ اونڈھے منہ پڑا ہے  
 آخر ایسا کیوں ہے؟  
 دہشت گرد آتے ہیں  
 تباہی مچا کر، انسانیت کو ملیا میٹ کر جاتے ہیں  
 ہم صرف اظہارِ افسوس کر کے رہ جاتے ہیں!  
 آخر ایسا کیوں ہے؟  
 پل ٹوٹ جاتے ہیں  
 سرکاریں گر جاتی ہیں  
 انسان پست ہوتا جا رہا ہے!  
 آخر ایسا کیوں ہے؟  
 راستہ ان کا  
 اس پہ چڑھا ہوا تار کول بھی ان کا  
 سیمنٹ بھی ان کا  
 مگر گڑھوں کے سبب ہونے والا نقصان ہمارا  
 آخر ایسا کیوں ہے؟

وہ جو مختصر سی عمارت دکھائی دے رہی ہے  
 اس کے بارے میں کچھ نہ پوچھو تو بہتر ہے  
 یہ اسکول ہے، رہائشی مکان ہے  
 یا پوسٹ آفس  
 اس کے بوسیدہ دروازے  
 کھڑکیوں کے ٹوٹے شیشے  
 خیر... میرا خیال ہے  
 اس عمارت کے متعلق  
 کچھ نہ پوچھو تو بہتر ہے  
 برائے مہربانی اب آپ یہاں سے چلتے ہو  
 راستہ آپ کا منظر ہے  
 یہاں بالکل نہ رکو!  
 پوسٹ کا ڈبہ  
 ٹوٹا مکان  
 اور بس اسٹاپ  
 ان سب کو بھول جاؤ  
 ان سب سے منہ موڑ کر  
 اب چلتے ہو!!

••

جنم دن کا اب اندراج ہوتا ہے  
شادی کی تاریخ کو بھی اب لکھوانا پڑتا ہے  
موت کا بھی، اب داخلہ مل جاتا ہے!  
جنم سے پہلے (گر بھ میں)  
کچھ ماری جاتی ہیں  
آخر ایسا کیوں ہے؟  
کمپیوٹر چلتا ہے  
انٹرنیٹ بولا کرتا ہے!  
ای میل کھل جاتا ہے  
آدمی بیٹھارہ جاتا ہے!  
آخر ایسا کیوں ہے؟

گھر میرا  
آنگن بھی میرا  
ارد گرد کی یہ مینڈ بھی میری!  
دھرتی میری  
سر پر جو چھت ہے  
وہ بھی میری!  
اوپر کا آکاش بھی میرا  
پھر بھی کچھ نہیں میرا!  
آخر ایسا کیوں ہے!!

## گفتگو بند نہ ہو

☆ ستیش کالسیکر

میں کہتا ہوں اجالا ہوگا  
تم کہتی ہو  
اندر اور باہر اندھیرا پھیلنا جا رہا ہے  
میرا خیال ہے  
رگوں میں خون دوڑے گا دوبارہ  
تم کہتی ہو  
اب اس ڈھلتی عمر میں خون کہاں سے آئیگا؟  
جب میں دھوپ نکل آنے کی بات کرتا ہوں  
تم شام کے دھندلاتے سائے  
اور اندھیرے کی بات کرتی ہو  
گفتگو سے اندر اور باہر اجالا پھیلے گا  
اس پر تم کہتی ہو  
کوئی حل نہ نکلے گا  
مہا بھارت اب ختم ہونے کو ہے  
تم سب وناش دیکھ رہی ہو  
خانہ جنگی، اشوٹھ تھا ما  
ہاتھی کے گلے میں بندھی  
اس بڑی سی گھنٹی میں  
چوڑیا کا گھونسلہ دیکھ رہا ہوں میں  
نئی صبح کی آمد!!

## مسکان

☆ ستیش کھانو لکر

تصویر بنائی باس کو دکھائی  
 باس نے کہا / تصویر میں دم نہیں ہے  
 بچہ مسکرایا / تصویر بنائی  
 دوستوں کو دکھائی  
 وہ بولے / لائیں کمزور ہیں  
 بچہ مسکرایا  
 تصویر بنائی / بیوی کو دکھائی  
 اس نے پوچھا / پیسے کتنے ملیں گے؟  
 بچہ مسکرایا / پھر ایک بار  
 انگلیوں کی طاقت کو یکجا کر تصویر بنائی  
 بچہ مسکرایا  
 گولی مار بھیجے میں / بھیجا شور کرتا ہے  
 بچہ تب بھی مسکرایا!!

## اداسی

☆ رمیش او اڈھ

دو لمحوں کی شانتی / صبح صادق اور تمہارا ساتھ  
 نسیم صبح / نیادن  
 پھر بھی من / ہے اُداس اُداس

## احساس

☆ ستیش سونگی

بیٹے کی سالگرہ پر فوٹو کھینچنے  
 جو فوٹو گرافر گھر آیا تھا  
 میں نے اس سے  
 ماں کے کچھ کلوز اپ لینے کے لیے کہا تھا  
 اس وقت میرے ذہن میں  
 ایسا کچھ بھی نہیں تھا  
 مہمانوں کے چلے جانے پر  
 کچن کے کاموں کو نپٹا کر  
 ماں نے پوچھا  
 ”تو اب تم نے اپنا من بنا لیا ہے؟“

پتاجی کے جانے کے کچھ دن پہلے  
 میں نے ان کا ایک پورٹریٹ بنوایا تھا

اس وقت رات کے دو بج چکے ہیں  
 میں ہڑ ہڑا کر اٹھ بیٹھا ہوں  
 ماں۔۔۔۔!  
 سو رہی ہے!!



## ایک نظم

☆ سچن کیتکر

میں نرک کے ایک سستے ہسپتال میں پڑا ہوں  
 جسم کا بایاں حصہ  
 دائیں جانب، دایاں حصہ بائیں جانب  
 دماغ بھی  
 دائیں بائیں ہو کر رہ گیا ہے  
 یہی سبب ہے شاید  
 دائیں والوں کے ساتھ  
 بائیں بھاشا میں  
 اور بائیں کے ساتھ، دائیں بھاشا میں  
 بول رہا ہوں  
 میری دائیں، بائیں بھاشا  
 مخالف سمت سے یکجا ہو کر  
 کچھ کہتی ہے  
 بعض لوگ اسی کو  
 میری شاعری دائری کہتے ہیں



## فوٹو

☆ ستیش سونکی

ہم نے فوٹو اسٹوڈیو میں جا کر  
 تصویر کھینچوائی تھی  
 فوٹو گرافر نے بڑے رومانی انداز میں کہا تھا  
 ایسے نہیں، ذرا اور سٹ کر بیٹھو  
 اور ہم مزید قریب ہو کر بیٹھ گئے تھے  
 فوٹو گرافر نے ساری کا پلوٹھیک کیا تھا  
 اور میری شرٹ کے بٹن بھی  
 اس کے بعد کیمرے سے جھانکتے ہوئے کہا تھا  
 ”اب تھوڑا مسکراؤ“  
 ہم دونوں مسکرائے تھے  
 وہ تصویر آج بھی  
 ہمارے گھر میں رکھی ہے



## اس شہر نے مجھے

☆ سدا تند بیر

اس شہر نے مجھے

اپنا سا بنا کر چھوڑا ہے!

(میری سانسوں میں شامل ہوتی فضائی آلودگی کے ساتھ)

ٹرین میں بیٹھا اب چاہے جتنی بھی ہو

مجھے اس میں داخل ہونا آ گیا ہے

”اے اندھا ہے کیا؟“ ایک بیٹا شخص سے مخاطب ہو کر

میں نے یہ جملہ کہا

شہر نے مجھے / اپنا سا بنا کر چھوڑا ہے!

شہر کے کوسے اب بالکنی میں جمع ہو کر

پنچوں میں مچھلی کا ٹکڑا دو بچے

بحث و مباحثہ کرتے ہیں!

میں ان کی تقریروں میں

بھکتی بھاؤ (جذبہ عبادت) سنتا ہوں!

میں اس شہر کا ہو کر رہ گیا ہوں

یا اس شہر نے مجھے

اپنا سا بنا کر چھوڑا ہے!

پر جسے میرا اپنا کہا جائے

ایسا کچھ بھی نہیں ہے!!

## ساری نظیں

☆ سدا تند بیر

ساری نظیں

کاغذ پر اتارنی نہیں ہوتیں

کئی یوں کو صرف نہہارنا ہوتا ہے

تصویر کی مانند!

کچھ ہولے سے

چھونے کی ہوتی ہیں

غار کی مورتیوں جیسی!

کچھ بس نگنٹانے کے لیے ہوتی ہیں

گیتوں کی مانند!

اور کچھ، جو کبھی نہ بھولنے والی ہوتی ہیں

انہیں کاغذ پر اتارا جاتا ہے!!

## خود کلامی

☆ سدھیر برتے

مجھے چھینک آئی  
 اور پھر تمہاری یاد  
 تمہیں پہلے چھینک آئی  
 یا میری یاد؟  
 جب مجھے ہچکی لگتی ہے  
 کیا تم بھی اس کا شکار ہوتی ہو؟  
 جب کھانا کھاتا ہوں  
 آخری نوالے پر جی بھر آتا ہے  
 تھالی میں ایک نوالہ  
 ویسے ہی رہ جاتا ہے  
 آج آنکھ بھر کر تمہاری چھبی دیکھی تھی  
 آج تمہارا دن  
 اچھا گزرا ہوگا

سمندر کنارے چلا گیا تھا  
 وہ میری سمندر کی نظیں  
 تمہیں پسند آئیں یا نہیں؟  
 تم نے کچھ بتایا ہی نہیں!



## دو نظیں

☆ سریتا پدکی

(۱)  
 ہم نے کہیں پڑھا تھا  
 انھوں نے جان بوجھ کر  
 اسکولوں پر بم برسائے  
 جنگ اور محبت میں  
 سب جانتے ہیں  
 شاید بچوں کی چاہت میں  
 وہ ایسا کر بیٹھے ہوں

(۲)  
 فٹ پاتھ پر پڑے کسی پتھر کو  
 جب بھی کوئی پہلا شخص  
 سینہ در لگا تا نظر آئے  
 جان پر کھیل کر اس کو روکو  
 کیوں کہ اکثر پتھر خدا بن جاتا ہے!!



# دل دینے والے لوگ

☆ شریش پتی

جو لوگ اپنا دل کسی اور کو دیتے ہیں  
 وہ لوگ نرالے ہوتے ہیں  
 کسی سیلاب کی مانند  
 جب وہ ساحل چھوڑتے ہیں  
 ان کی رفتار  
 ندی سے بھی تیز ہوتی ہے  
 گہرائی میں گر کر بلندی پاتے ہیں  
 جیسے پھول کھل کر مسکراتے ہیں  
 اور خوشبو بکھیر کر مرجھا جاتے ہیں  
 جو دل دیتے ہیں  
 ان کے آنسوؤں کے ہر قطرے سے  
 گیت اترتے ہیں  
 پیار کی آگنی ہر دم  
 ان کے اندر جلتی رہتی ہے!  
 اپنا دل کسی کو  
 دینے والے لوگ  
 نرالے ہوتے ہیں!!



# چیونٹی

☆ شریش پتی

کانڈ پر پھیلے سیاہ شدوں پر  
 ایک سیاہ چیونٹی آ بیٹھی ہے  
 اور ان لا تعداد حرفوں کو  
 چیونٹیوں کی بھیڑ جان کر  
 راستہ بھٹک گئی ہے!  
 صفحے پر سارے حرف ساکت ہیں  
 چیونٹی سمجھی  
 یہ ساری چیونٹیاں مری پڑی ہیں  
 کچھ دیر تو وہ چیونٹی  
 اس بھیڑ میں ساکت پڑی رہی  
 پھر ان مری پڑی چیونٹیوں میں  
 شامل ہو گئی!!



## آزادی نسواں کے اس دور میں

☆ ششیلا پگاریا

آزادی نسواں کے اس دور میں  
ساری شرطیں مان لینے پر بھی  
بالمقابل بیٹھے تم

بھائی ہو شوہر ہو یا بیٹے  
ٹھیک دکھائی نہیں دے رہا مجھ کو  
آنکھوں پر دبیز سا پردہ بن آیا ہے!!

جو کوئی بھی ہو تم  
میری لبالب بھری ہوئی ممتا میں  
تمہارے سخی جرم  
بڑی آسانی سے گھل گئے ہیں!

اور ان سے بنی ہوں میں  
سر پر آکاش  
جو ہو کر بھی نہ ہونے کے برابر ہے  
نہ ہو کر بھی ہونے کے برابر ہے!!

## شبد

☆ سندیپ بوڑکے

شبدوں میں آشنا آشنا نہیں ہوتی  
ہم جنہیں آنکھوں سے بہاتے ہیں  
وہ دل کا بوجھ ہوتا ہے  
شبدوں میں محبت یا نفرت نہیں ہوتی  
ہمارے من میں ہوتی ہے  
وہ جذبات کا بوجھل پن ہوتا ہے  
شبد خوف زدہ نہیں ہوتے  
نہ ان میں اتنی جرات ہوتی ہے  
در اصل ہم اپنے خیالات  
اٹھائے چلتے ہیں  
شبدوں پر کوئی فرض عائد نہیں ہوتا  
جنہیں ہم لادے ہوتے ہیں  
وہ ہماری بھوک ہوتی ہے  
مگر... شبدوں کے معنی ہوتے ہیں  
مطلب ہوتا ہے  
جنہیں وہ ڈھوتے ہیں  
وہ دراصل ہمارے سوالات کا بوجھ ہوتا ہے!!

## نیا گھر

☆ سندیش ڈھکے

اب آپ مع اہل و عیال ہمارے گھر آجائیں  
کوئی حرج نہیں ہے  
پرانا گھر اب بالکل نیا بن گیا ہے  
بزرگوں کے بنائے پرانے ستون  
اب بدل دیئے گئے ہیں  
گھر کا نقشہ بھی اب، اندر باہر سے بدل گیا ہے  
روایتوں کی پاسدار ماں  
آپ کا استقبال کرے گی  
پرانی پیگی ہونی لکڑی سے  
ایک تپائی بنائی گئی ہے  
جس پر اینگریزی اخبار دھرا ہوگا  
اب ماں گو برٹی سے گھر کی لیپا پوتی نہیں کرتی  
وہ فرش پونچھتی ہے  
اور روز اس میں اپنی چھمی دیکھ کر  
اپنی قسمت پر اتراتی ہے  
ہوادار کھڑکیاں، روشندان  
چارول اور اجالا  
ابا کی تصویر اوپری منزل پر رکھی ہے  
ان کی بوڑھی آنکھیں آر پار دیکھنے کی عادی تھیں  
آپ اب مع اہل و عیال ہمارے گھر آجائیں  
اس گھر میں سہولت کا ہر سامان میسر ہے



## غیر شادی شدہ حجام کے من میں اٹھتے سوالات

☆ سندیش ڈھکے

میں نے اس کی داڑھی بنائی  
یوں چکنا بن کر  
اب یہ شخص کہاں جائیگا؟  
اپنی بیوی کے سنگ  
کچھ خوشی کے لمحات بتائے گا  
یا باہر اپنی کسی دوست کو  
محفوظ راستوں پر گھومنے لے جائیگا  
ہو سکتا ہے کنوارا ہو  
اور اپنے کسی دوست کے ساتھ مے نوشی کرتا بیٹھے  
برف کی چپکنی ڈلیاں گلاس میں گھولتا ہوا  
ہو سکتا ہے بیوی کے ساتھ  
کچھ ان بن ہو گئی ہو  
اور سکون کی تلاش میں سیلون کی جانب بڑھا ہو  
بڑے دنوں کے بعد داڑھی بنائی ہے  
شاید صفائی کا خیال آج من میں آیا ہو  
اپنے اندر سے کوئی گندگی جھٹکنی ہو  
یا اب شریفانہ زندگی گزارنے کا ارادہ کر لیا ہو

## مقام پوسٹ بامیان

☆ سہاس کسمبیکر

ہم نے یہاں پہنچنے میں کافی دیر کر دی  
 ریت جم کر برف بن گئی ہے / زخمی اونٹ بکھر گئے ہیں  
 مقدس مذہبی مقام پر پہنچنے والے  
 تمام زائرین اجتماعی طور پر  
 موت کے گھاٹ اتار دیے گئے ہیں / یہ عمل اب بھی جاری ہے  
 ایسے میں گوتم نے مجھ سے پوچھا  
 ”میری اونچائی تری پن فٹ کی ہے نا؟“  
 ”میرے بھائی تمہاری اونچائی تو اب تک  
 اچھے اچھے ناپ نہیں پاتے ہیں“ / میرا جواب سن کر گوتم مسکایا  
 خون خرابے کا سبب جاننے والوں نے  
 معاملے کی جڑوں تک پہنچ کر کیا پایا؟  
 یہ میں نہیں جانتا..... شاید آپ جانتے ہوں  
 یا شاید ہم نے وہاں پہنچنے میں کافی دیر کر دی ہو  
 یا ہم اس وقت وہیں موجود رہے ہوں  
 اکیسویں صدی کی صبح / طویل خاموشی کے ساتھ بولتی رہنے والی  
 بلند و بالا مورتی نے ٹٹتے وقت  
 بودھی تعلیمات کے منتر پڑھے  
 جنہیں سن کر..... انسانیت کا سرندامت سے جھک گیا  
 بودھی پیڑ پھر ایک بار تھرا آیا  
 بودھ مسکرایا

جیسی ہم ایک دوسرے سے توقع رکھتے ہیں  
 آج آپ بڑے فریش لگ رہے ہیں  
 ایسا کوئی توصیفی جملہ آج شاید کوئی اس سے کہنے والا ہو  
 جسے سننے کے لیے اس نے  
 اپنا پتھر جیسا چہرہ چمکایا ہو  
 کسی فلمی اداکارہ کو خواب میں  
 دیکھنے کی خواہش ہو  
 جس نے کچھ شب، داڑھی بڑھی ہونے کے سبب  
 اسے جھڑک دیا ہو  
 یہ بھی ہو سکتا ہے کہ جو لوگ  
 انسان میں  
 اچھے چہرے کی ضرورت بھی محسوس کرتے ہیں  
 ان کی خاطر اس نے ایسا کیا ہو!  
 مگر مجھے کیا پڑی ہے!!  
 پہلے گا ہک کا چہرہ  
 دوسرے گا ہک کے آجانے تک  
 آئینے سے چپک کر رہ جاتا ہے  
 اب اس کی فکر تو ہمیں ہوگی ہی نا!!!

## معلق

☆ سہاسنی اریکر

کیوں اٹھ رہی ہیں یہ تیز لہریں؟  
دیکھتے ہی دیکھتے یہ ریت کیسے پھیل جاتی ہے  
کوئی بیتاب سا اپنی نازک انگلی سے اس ریت پر  
کسی کے نام کے سنگ اپنا نام جوڑ دیتا ہے

افت پر چاند کا جہاز ڈوب رہا ہے  
نیلگوں پانی زعفران زار بن کر  
لہروں سے دھو جاتا ہے  
چاندی سے چمکے نقش پا!

چاند کو شاہد بنا کر  
ناریل اور سپاری کے درخت  
مل کر ناچ رہے ہیں  
گار رہے ہیں خوشیوں کے گیت  
یہاں کون کس کے آنسو پونچھے؟

نظم کا جھاگ کنارے پر پھیل گیا ہے  
یہ ریت نہ جانے زلفظوں سے کب پھسل جاتی ہے  
نہ جانے زلفظوں کی یہ راہیں  
اس من کو/ اور اس معلق رشتے کو  
کہاں لے جائیں!



## گھٹن

☆ شلیپا دیش پاٹڈے

پلیئر تم Porn نہ دیکھا کرو

شب کے گیارہ بجے

سلوٹوں بھری بیڈ شیٹ پر بیٹھ کر

اپنا ڈھیلا پڑا ہوا بالوں کا توڑا

کس کر باندھتے ہوئے اس نے کہا

پلیئر تم Porn نا دیکھا کرو

اس کے جسم سے اب بھی

لہسن کے بگھار کی مہک اٹھ رہی تھی

استری کی ہونی ٹینگر پرنگی جار جیٹ کی ساڑھی

اور اس کی Van Heusen کی شرٹ لرز اٹھے تھے

اسی اشو بھر گھڑی گھر... گھر... گھومتے ہوئے پنکھے سے

شاید دو چار چنگاریاں بھی نکل آئی ہو

کہ فضا میں عجیب Spark محوس ہو رہا تھا

کلانی پر بندھی گھڑی پر نگاہ ڈالتے ہوئے

گرتے نے بیڈ کی دائیں جانب کروٹ بدلی

اسی وقت اسکول کے Whats app گروپ کی

بھی عام سی مگر اب خوبصورت بن آئی ہوئی سہیلی نے

Inbox میں لکھا / شاید نیند نہیں آرہی ہے

سستیا ہوا کرتا / اب آنکھیں موند کر کڑک استری شدہ ہو گیا



## ڈونٹ ڈسٹرب می!

☆ گرونا تھ سامنت

بم بھٹنے پر  
 بکھرے ہوئے انسانی اعضاء  
 جمع کر کے  
 میں ایک کولا ڈینار ہوں  
 پلیز ڈونٹ ڈسٹرب می!  
 جن لڑکیوں کی آبروریزی ہوئی ہے  
 ان کے جسم اٹھاتے  
 رتھ یا ترانکا لے میں  
 مصروف ہوں میں  
 پلیز ڈونٹ ڈسٹرب می!  
 کل لوکل سے کام پر جانے والا لڑکا  
 رات گزرنے پر بھی  
 گھر لوٹ کر نہیں آیا  
 اس کے منظر والدین  
 کے سامنے  
 میں بیٹھا رتھی سجاتے  
 کاؤنٹ ڈاؤن کرنے کے عمل میں  
 مصروف ہوں  
 ڈونٹ ڈسٹرب می!!

آنکھوں میں (باداموں جیسے) دل سماتے ہوں جیسے  
 emoticon کی گڑیا تکیے کے نیچے موبائل دباتے ہوئے  
 سینڈ کرنے پر گرتے کو خود کے ہاتھوں سے گدگانے کا احساس ہوا  
 پشت پر ہاتھ پھیرتے ہوئے  
 سن رہے ہونا، کیوں دیکھتے ہو وہ  
 میں ہوں نا؟  
 اب ہم آپس میں بولتے بھی نہیں  
 تم موبائل پر ہوتے ہو / میں آفس سے آنے پر کچن میں گھس جاتی ہوں  
 ایسا کیوں ہو رہا ہے؟  
 گرتے کو بڑی بے چینی ہوتی ہے  
 وہ کروٹ بدلتا ہے / بے چینی سے اٹھتا ہے  
 دندنا تے ہوئے پانی کی بوتل منہ سے لگالی  
 بالوں میں ہاتھ پھیرا  
 منہ میں شبدوں کو دباتے  
 دم گھٹنے کے انداز میں بولا  
 سوری! / نہیں کہنا تھا، سوری!  
 کوئی غلطی نہیں تھی، تم میرے پاس نہیں ہوتی ہو  
 اپنی تنہائی اور تم میں اب وہ بے تابی نہیں رہی  
 اس لیے دم گھٹا جا رہا ہے  
 گلا پھاڑ کر یہ بھی کہنا تھا مگر  
 کیوں دیکھیں؟ کیوں نہ دیکھیں؟  
 ان دو سوالوں میں خود کا چال چلن دائرے میں نہیں آنا چاہتا  
 دائرے میں لانے کی ہمت نہیں ہے!!

## دو نظمیں

☆ گرونا تھ سامنت

(۱)

ابھی ابھی تمہارے سر سے جو سایہ گزرا ہے  
 شاید وہ پریشور کا ہو  
 یا پھر بم باری کرنے والے کسی جہاز کا  
 مگر تمہیں یوں خوف زدہ ہونے کی کوئی ضرورت نہیں ہے  
 اس کڑی دھوپ میں  
 اب انہیں حالات سے گزر کر  
 تمہیں اس پہاڑ کو کاٹنا ہے

(۲)

یوں نہ گھبراؤ  
 کہ جیسے بنا چہرے کی  
 عورت دیکھی ہو  
 یوں کھوئے کھوئے سے کیا دیکھ رہے ہو؟  
 میں الٹا لٹکا ہوا ضرور ہوں  
 مگر کوئی الو نہیں ہوں  
 اپنے حصے کی زندگی / اٹھائے کھڑا ہوں  
 چپ رہو، یوں نہ گھبراؤ  
 راہگیروں کے ہوتے ہوئے بھی  
 راہ ساری سنان ہے  
 اپنے قدموں کی آہٹ  
 سنائی نہیں دیتی

## پرائی نظموں کو تھرڈ ڈگری

☆ گنیش و سٹیکر

ایک بار میں نے اپنی پرائی نظموں کو  
 تھرڈ ڈگری دینے کا ارادہ کیا  
 میلے پچیلے کپڑوں میں  
 داڑھی بڑھے شہروں کو  
 ریمانڈ پر لینے کے بعد  
 بہت مارا  
 برف کی لادی (سِل) پر اوندھا لٹا کر  
 اس کے گندے کولھوں پر  
 کالی نیلی نفرت بھری نظر سے  
 نئی نظموں کے بچنے ادھیڑ دیے  
 ان کی کائی ذدہ، خون سے لت  
 آتما دیکھنے کے لیے  
 نمک کے پانی میں ڈبو کر  
 مقعد میں، ٹائنگر بام گھسیڑ کر  
 میرے کانٹے والے پنجرے میں  
 ان کی چیشیں گونج رہیں ہیں  
 ایک آدھ بار انہیں  
 چھوڑ بھی دوں میں پے رول پر  
 انکا و نٹر کرنے کے لئے !!

## ساودھان

☆ لیلا دھر کسارے

ساودھان، ہوشیار  
 کاشٹکار و کھیت مزدورو!  
 اے محنت کش لوگو  
 خود دار دیس واسیو  
 عربت کو گروی رکھ کر  
 تمہاری کھیتی کا یوریا / ہضم کیا جا رہا ہے  
 تمہارے جانوروں کا چارہ بھی چرا جا رہا ہے  
 اور محنت سے اگایا ہوا اناج بھی!!  
 تمہاری محنت کی کمائی پر  
 وہ حوالہ کاڈ بھی کر رہے ہیں  
 شہیر گھونٹالے بھی ہو رہے ہیں  
 حرام خور کو بے بھی منظر بیٹھے ہیں  
 نیلے آکاش پر بھی قبضہ جمایا جا رہا ہے  
 یہ تمہارے ہاتھ قلم کر دیں گے  
 اس لیے کہتا ہوں  
 ساودھان، ہوشیار  
 گڈھوں کی ٹولیوں میں / اضافہ ہوتا جا رہا ہے

## خریدار

☆ مبارک شیخ

کل میں لوہے کے بازار گیا تھا  
 اتنی بھیڑ بھلا اس دکان پر کیوں ہے؟  
 دیکھا کہ / کلو کے حساب سے  
 لوگ کیلیں خرید رہے ہیں  
 ان خریداروں کے جانے تک / سینے پر ہاتھ رکھے  
 میں یوں ہی کھڑا رہا  
 دل کے یسوح (مسیح) کو سنبھالے ہوئے!

## مہذب

میرا گیارہ سالہ لڑکا  
 اسکول میں جو عہد کر کے آیا ہے / 'مہذب' ہونے کا  
 مجھ سے مطلب پوچھ رہا ہے  
 میں لاجواب ہو کر / تل تل ٹوٹ رہا ہوں  
 مہذب ہونا / عہد تو خالی جگہ کو پڑ کرنے کے لیے ہوتا ہے  
 انسانیت کے لیے نہیں  
 میں بھلا سے / یہ کیسے سمجھاؤں

## مہانگر

☆ ملکہ امر شیخ

شہر کی یہ بو تصویر دیکھ کر  
 شیطان بھی جمائی لے گا  
 صبح اٹھو۔۔۔۔۔ منہ دھو کر چائے پیو  
 کھانا کھاؤ۔ سو جاؤ  
 کیا رشتہ ہے کسی کا کسی سے؟  
 رات خود کو سمیٹ کر سوتے ہوئے  
 یوں لگتا ہے  
 صبح کہیں مہتر  
 ہمیں بھی جھاڑ کر تو نہیں لے جائے گا؟  
 یہ شہر کسی مینڈک کی طرح خراٹ ہے  
 صرف شاعری کے قلم باندھ کر کیا ہوگا؟  
 شاعری کا تو اپنا ذاتی آنگن ہوتا ہے  
 اس کے درختوں کو بعد میں پانی نہ بھی ملے  
 تو وہ جنگل کی مانند بڑھتے ہی چلے جاتے ہیں  
 اپنی ہتھیلی پر کچھ بھی پختا نہیں!  
 تیل کی چھچچاہٹ والے اس مشینی شہر میں  
 اپنے آپ کو چھوڑ کر  
 ہم کچھ بھی بول نہیں سکتے!!

## اسی لیے

☆ ملکہ امر شیخ

کچھ درخت خوب پھلتے پھولتے ہیں  
 جیسے سن سولہ کی لڑکی پیار میں پڑ جانے پر  
 یا شاید انھیں ایک دو بے کے پیار میں مبتلا دیکھ کر  
 درختوں پر بہا آتی ہو  
 تتلیاں اپنے رنگ برنگے پنکھ اڑاتی  
 پھولوں کے بوسے لینے آجائیں تو  
 وہ کھل اُٹھتے ہوں  
 شاید نہیں  
 یقیناً میری دودھ پیتی بچی  
 ہاتھ پیر اڑاتی رہے  
 اس لیے درختوں پر بہا آتی ہو  
 یقیناً  
 ایسا ہی ہوگا

## طوفان

☆ ملکہ امر شیخ

اب مجھے کسی طوفان میں گھرنا پسند نہیں ہے  
کوئی طوفان آسمان کو چھونے والا نہیں ہوتا  
اپنی سماعت کھو کر  
زمیں پر لوٹ آنے والے طوفان مجھے ناپسند ہیں

سوکھی پتیوں پر بے سمت چلتے ہوئے  
ان راہوں پر کھلی بہاریں / بجھتی چلی گئیں  
اور میں نے جو غیر ضروری طور پر  
مسلل انتظار کیا / وہ بات اب پرانی ہو گئی ہے  
میں آگے کی جانب رواں ہوں / میرے پیچھے جنگل جل اٹھے ہیں  
میرے سپنوں کا گھر وندہ سنبھالنے والا  
ایک درخت بھی اب باقی نہیں بچا ہے

نہ جانے کتنے سال گذر گئے  
میری جوانی کا ریشمی پہناوا  
چونچ میں دبائے ہوئے  
میرا محبوب کب کا اڑ چکا ہے  
اور میں اب بھی اپنا جسم چھوتے پیٹھی ہوں  
خودکلامی کرتے ہوئے  
ناامیدی موت ہوتی ہے  
جو مجھے ناپسند ہے

## ذمہ داری

☆ منینشا سادھو

بہت گپ لڑائی اس پر  
خواہ مخواہ شرماتے ہوئے  
گویا بالکل سچ ہو  
اپنے پیار کی نشانی  
کیسا مزہ ہے نا.....؟  
تمہارے جیسا ہی لڑکا  
نہیں لڑکی..... تمہارے جیسی  
پیر ریڈ غلط ہونے پر  
خوشیاں ڈراونی ہو گئیں  
راستے پر دوڑتے ہوئے  
گاننا کولو جٹ کی تختیاں پڑھتے ہوئے  
گھوم رہی تھی  
اس دھوپ میں تم..... اپنے پرسکون گھر میں  
آم کا شربت پی رہے تھے  
ندامت سے سرچکرایا

## کھیل

☆ منگیش پاڈ گاؤنکر

ایسا یعنی کیسا؟ / کھیل اٹھا ہو پھول جیسا  
پانی میں ڈولتی چاندنی جیسا! / جیسا تم چاہو ویسا  
مجھے سمیٹ لینے پر / ہونے والے میل جیسا  
یعنی کیسا؟ / ایسا۔۔۔!  
بس یہ سب ہے کھیل / جب تک تیرا جی پا ہے  
تو بیٹھا، تب تک کھیل!

••

## ایک واقعہ

ایک پرندہ آیا / آکر دانالے اڑا  
دوسرا آیا دانالے کر بھاگا! / تیسرا آکر گانا گانے بیٹھا  
گاتے گاتے اپنے سروں میں ڈوب گیا  
چوتھے نے تیسرے پرندے کو / بڑی حقارت سے دیکھا  
اور دانا چگ کر چل دیا / تیسرا اب بھی گاتا بیٹھا ہے  
اپنے سروں میں ڈوبا ہے

••

بھپڑ کے سارے چہرے  
رشتے داروں کے لگے  
دواخانے کا انتخاب مشکل ہو گیا تھا  
سب کچھ پٹا کر کسی مردہ جسم کی مانند پڑی تھی  
کہ تمہارا ایس ایم ایس آیا  
”ڈارنگ! ڈونٹ وری، ٹیک کنیر  
پیپر کو ملیں گے..... مزہ کریں گے  
اب ہمیں آئندہ  
احتیاط برتنی ہوگی.....!  
میں لا کر رکھتا ہوں.....!  
گیٹ ویل سون۔“  
اور میں سب کچھ بھول کر  
حساب لگا رہی ہوں  
کہ  
خون کب ٹھہرے گا

••

## مسز لیمیے کے لیے اناؤنس منٹ

☆ منیا جوشی

### بازار

☆ مہندر کرگھوڑے

کل ہی میں نے پرانے بازار کا ایک چکر لگایا تھا  
لال قلعے سے اگست کر انتی استھمب تک  
بہت کچھ بھنگا بھاؤ سے مل رہا تھا  
ایک دکان میں ایک چرخہ دھول بھار ہا تھا  
اسے گھمانے کی کوشش کی تو  
میرے ہاتھ لپکپکائے  
سباڑی نے کہا  
”صاحب اگلی ڈکان میں جاؤ اس کی خرید تمہارے بس کی نہیں ہے“  
اگلی ڈکان میں خون کا بڑا سیل لگا تھا  
ہرا، نیلا اور کیسری رنگ  
کوڑیوں کے مول بک رہا تھا  
سباڑی نے کہا  
”ہر رنگ کی ایک شیشی اپنے گھر میں رکھ دو  
اب تو الیکشن سر پر ہیں کون جانے کونسا رنگ

مسز لیمیے آپ جہاں کہیں بھی ہوں  
فور اٹلنڈ اسٹیشن پر چلی آئیں  
وہاں آپ کے پتی آپ کا انتظار کر رہے ہیں  
سب کا جواک مالک ہے شرڈی کے سائیں بابا  
بچاؤ سب کو، دے دنا دن  
لوگ راہ بھول جاتے ہیں  
لوگ لوگوں کو بھول جاتے ہیں  
لوگ سپر بلڈ اپ اعتماد پر  
سول اعلانات کرتے ہیں  
لوکل گاڑی میں ذاتی جذبات  
محدود سوچ!  
بے خیالی میں اٹھنے والی سبھی  
اور اس کی اشتہا!  
مسز اینڈ مسز لیمیے  
پایور فلسفے کے پس منظر ہیں  
ایک دوسرے کا انتظار  
آمنے سامنے !!

## جَلْبَق

☆ مہیش سیدانے

ان دنوں ہاتھ روم میں  
 ایشوریہ، مینیشا، بروک، کیٹ  
 کی لگی تصویریں / بے معنی ہو کر رہ گئی ہیں  
 کسی چہرے سے کام نہیں ہو پاتا  
 ایڈز کی اخلاقیات  
 لپا چھپی \*  
 چھاپا کاٹا (heads or tail)  
 دوبارہ کوشش  
 سارے چہرے / تیز بھاگتے ٹریلر جیسے  
 ان دیکھے جسموں کے کولاژ  
 قدموں کی چاپ  
 آواز، رکاوٹ، گناہ، لاجبک  
 کنٹرول کا سادھن (کنڈوم)  
 غائب چہرے / گوبر میں تلوار  
 اندھیرے میں نکلنے والے تیر  
 ناکام کوشش / کھینچ تان کر لائے چہرے  
 شٹ (Shit)

●●

\* ایک دو بے کوشش کرنے والا بچوں کا ٹھیل

کب کام آئے  
 جلیان والا باغ  
 کے بارے میں بھی اس نے  
 معلومات برائے فروخت رکھی تھی  
 کباڑی نے کہا  
 ”اس میں بونسانی اچھے آتے ہیں  
 جو آپ کے ڈرائنگ روم کی شو بھاڑھاتے ہیں“  
 آزادی کی لڑائی کے ایک سپاہی کا  
 کرتا بھی اس نے مجھے بتایا  
 اور کہا ”خون کے دھبوں پر  
 اور گولی کے سوراخوں پر نہ جائیں  
 فیشن کے اس دور میں  
 سب کچھ چل جائے گا!!“

●●



## نوآباد کاری

☆ میگھا سامنت

ایک راہ چلتے نے فخر یہ انداز میں کہا  
 ”اس گاؤں کی نوآباد کاری ہوئی ہے  
 گاؤں والوں کی تو چاندی ہوئی ہے“  
 ہمیں ایک بوڑھا بھی ملتا راستے میں  
 ”کا کا جی آپ کا گاؤں سدھر گیا ہے“  
 یہ سن کر بوڑھے کی آنکھوں میں پانی اتر آیا ہے  
 بھرائی آواز میں بولا  
 میرا گاؤں اس ”باندھ“ کے نیچے ڈوب گیا ہے  
 یہ تو سرکاری گاؤں ہے  
 جو بچوں کو ملا ہے  
 اس گاؤں میں میرا کیا ہے؟  
 بچوں اور بچوں کے بچوں کا، ہے یہ گاؤں  
 میرا گاؤں وہی تھا  
 جو ”بندھ“ کے نیچے ڈوب گیا ہے!

●●

ہماری گاڑی جس گاؤں میں داخل ہوئی  
 اس گاؤں کی پلاننگ آنکھوں کو بھائی  
 اطراف کے گاؤں  
 بے ترتیب بسے ہوئے تھے  
 ایک گھر کا دروازہ دوسرے گھر کے پچھواڑے  
 نہ کوئی آنگن نہ پیڑ  
 ہر مذہب اور ذات کا محلہ الگ  
 ہر گاؤں کے اسکول کی ٹیکٹی چھت  
 مگر یہ نیا گاؤں!  
 جس گاؤں میں ہماری گاڑی داخل ہوئی  
 اس گاؤں کی پلاننگ آنکھوں کو بھائی  
 ہر گھر کا پائلا آنگن  
 آنگن میں تلسی کا پیڑ  
 رنگ و روغن سے سجا اسکول، دو خانہ

## کھیل

☆ نارائن کو ٹھیکر

مجھے دوڑنا آتا ہے  
بچہ دوڑ رہا ہے  
دوڑنا اس کے خون میں شامل  
دوڑنا اس کا مستقبل ہے  
اس کا دادا  
دادے کا دادا، پردادا  
سارے دوڑ لگاتے تھے  
اپنی خاطر، اپنے نوالوں کی خاطر  
باپ بھی اس کا  
گاؤں کے مکھیا اور پولیس سے بچتا  
جنگل جنگل دوڑا تھا  
ماں بھی گوری اور کالی نظروں سے بچتی  
اپنا آپ بچاتی دوڑ رہی ہے!

انگلی تھا ہے  
ساتھ میں بچہ دوڑ رہا ہے  
دوڑنا ان کے خون میں شامل  
دوڑنا ان کا مستقبل !!



”تمہیں کونسا کھیل آتا ہے بچے؟“  
(وزیر نے بچے سے پوچھا)  
”میں دوڑ لگا سکتا ہوں“  
(بچہ بولا)  
بچے کے اس جواب پر  
وزیر محترم کا رد عمل ہمیں معلوم نہ ہو سکا  
کیونکہ اخبار میں  
بس اتنی خبر چھپی تھی کہ  
منتزی مہودے نے  
دلت بستی میں دورہ کر کے  
دلت بچوں سے گھل مل کر باتیں کیں  
خبر کے سنگ  
(منتزی جی ٹی)  
تصویر بھی چھپی تھی  
میں دوڑ لگا سکتا ہوں

## نظم ایسی ہو!

☆ تین تہ و لکر

نظم سیدھی سادی ہو  
 دل سے نکل کر دل کو چھو لے  
 وہ الجبرائے جیسی نہ ہو  
 جسے حل کرنے کے لیے  
 ذہن پر زور دینا پڑے  
 نظم تو سیدھی سادی ہو  
 ساڑھی پہننے والی  
 کسی سادگی پسند  
 مراٹھی ماں کی مانند  
 وہ کسی مارڈرن ماں جیسی نہ ہو  
 جو کلب میں تاش کھیلنے ہوئے / انگریزی بولے  
 مراٹھی نظم مراٹھی زبان جیسی ہو  
 مہذب اور شانستہ  
 کیشوتوسوت اور بال کوی  
 کو جو پڑھتی ہو  
 وہ مائیکل جیکسن کی دھنوں پر ناچنے والی نہ ہو  
 بلکہ گیان بابا (سنت گیانیشور) کی امرت بانی ہو  
 تلو بابا (سنت تکارام) کی گاتھا ہو  
 شیو بابا (شیو اوجی مہاراج) کی دہاڑ ہو  
 کرشن کی گیتا ہو

سیدھی اور سرل ہو  
 رام کے بان (تیر) کی طرح  
 ہمت اور جواں مردی سکھائے  
 نظم --- کسی بھگوڑے، بد نما سیاہی چہرے جیسی نہ ہو  
 نہ ہی وہ انعام و اکرام کے لالچ میں گھری ہو  
 اس کا سیزیرین بھی ہوا نہ ہو  
 وہ معینہ مدت کے لیے  
 گر بھر میں رہ کر جہنم لے چکی ہو  
 شاعر کی اپنی بن کر  
 وہ کاغذ پر اتری ہو  
 اسے اپنے سیدھے سادے  
 بامعنی شبدوں پر ناز ہو  
 وہ کمپیوٹر کے الفاظ کی کلوننگ میں  
 کھونے نہ پائے کہیں  
 نہ ہی وہ انٹرنیٹ کے حال سے  
 انٹرنیشنل پینے کی کوشش کرے  
 نظم تو سیدھی سادی ہو  
 جو دل کو چھو لے  
 مگر ایسی نظم کہنے کے لیے  
 شاعر کا سادگی پسند ہونا بھی تو ضروری ہے  
 (جواب بڑا مشکل ہے)  
 شاعر جب کھو کر نظم کہے گا  
 قاری کے دل کو چھو لے گا  
 وہی نظم شاعر کو زندہ رکھے گی!!

# بھگ جانے کو نئی دھوپ میں

☆ دانستی محمد ار

نظم

☆ داسو ویدیہ

پر یگنہنی  
سونو گرائی، اباشن، ٹریٹمنٹ،  
سزیرین  
انکیو بیٹر، سنگل سیٹر  
جائینڈس  
ٹریپل پولیو  
انفیکشن، وائرل ٹیمپریچر  
کانسٹیپشن، ایمی بیاسس  
گچ کمرن (کھجلی، داد)  
پائلس، قشر  
روٹ کینال، ڈینڈرف  
کولیسٹرال، ڈائٹ  
بی پی، شوگر  
فاسٹنگ، پوسٹ میل  
تھائی رائیڈ  
ہائی پری ہائی پو

مل جائے تو لے آؤ  
میری خاطر ایک جنگلی پھول  
پھر ایک بار جو مسکرائی  
تو مڑ کر نہ دیکھا اسے!

مل جائے تو لے آؤ  
میری خاطر۔ ناگ کیوڑا  
کیسے کہوں میں  
یہ آب دارموتی  
کب سے ہوا ہے دیوانہ  
من مچل رہا ہے!

اب کہیں نہ ٹھہرو  
ٹھیٹ میرے من میں اتر آؤ!

کب سے منتظر ہوں بھگ جانے کو  
نئی دھوپ میں !!



## کتنا تکلیف دہ ہوتا ہے

☆ وجیا سنگھوی

کتنا تکلیف دہ ہوتا ہے  
 آسمان کو چیرتی کڑکڑاہٹ میں  
 خود کو ریزہ ریزہ ہوتا دیکھنا  
 اپنی ہی لاش کو مسلسل ڈھونا  
 اپنے ہی سینے پر ماتھا ٹیک کر / گرم گرم آنسو بہانا  
 کتنا نازک ہوتا ہے مولسری کے پھول جیسا اعتماد  
 اور جوہی کے پھولوں کی آن  
 نہ جانے تم نے کیا پایا / میری انا کو ٹھیس پہنچا کر  
 جب ہوش ٹھکانے آئے / تو پتہ چلا  
 میرا سارا جیون جس میں ڈھال دیا گیا ہے  
 وہ صرف جذبات کی صاف و شفاف دنیا ہے  
 مستقبل ہی نہیں / بلکہ ”تجھ میں“ نہ جدا ہونے والا مہکتا ماضی  
 تمہاری بے اعتمادی کے جو الا مکھی میں بھٹ گیا ہے!  
 بدنامی کی آگ میں جل اٹھی سیتانے  
 رام کو ٹھکرا دیا تمہاری غم کی بات ہے یا خوشی کی  
 یا جس من کی خاطر بار بار جینا اور مرنا پڑتا ہے  
 سنسار کے چکر پر  
 ●● من کے وشواس کا پیڑ جنم نہیں ہے!!

فٹس، ہیپے ٹیٹس  
 اے بی سی ڈی  
 ای ایف جی ایچ وائے زیڈ  
 موتی بندو، کالج بندو  
 کیمو تھیر اپنی  
 اٹیک  
 انجو گرائی، انجو پلاسٹی  
 باتے پاس، کارڈیو گرائی  
 آئی سی یو  
 ایلو پیٹھی، ہومیو پیٹھی، نیچر و پیٹھی  
 انکار اور دھوپ  
 پوسٹ مارٹم  
 فیونزل  
 دسواں، چودھواں (تیجا یا چہلم کہہ لیں)  
 میٹھا کھانا  
 بدھضمی  
 ڈی ہائڈریشن، سلائن!!

## غصہ

☆ ورجیش سونگی

دعا کرو بھتی دعا کرو

☆ ورجیش سونگی

دعا کرو بھتی دعا کرو  
 کند ذہن بچوں کو  
 اعلیٰ تعلیم دلانے والے  
 والدین کے حق میں دعا کرو  
 جن مزدوروں کو  
 کچنی سے اچانک وی آرایس (VRS)  
 کانٹس ملا ہے  
 ان کی خاطر دعا کرو  
 راشن کی دکان سے  
 غائب ہوتے اناج کی خاطر  
 دعا کرو

میرا بچہ  
 مجھ پر نقی پستول تان کر کہتا ہے  
 ”ہینڈس اپ“  
 میں بھی اس کی خوشی کی خاطر  
 اپنے ہاتھ اٹھا لیتا ہوں  
 وہ گولیوں کی بو چھار کرتا ہے!  
 یہ صرف ایک کھیل ہے  
 جو ہم اکثر کھیلتے رہتے ہیں  
 مگر دھیرے دھیرے  
 بچے کی آنکھوں میں  
 جو غصہ اتر رہا ہے  
 اس کا کیا؟



## ظفر اور میں

☆ ورنیش سونکی

ظفر کے گھر  
میں نے رمضان میں شربت پیا تھا  
اور اس کے نکاح پر کھائی تھی  
شاہی بریانی  
اس کی ماں بھی  
میری ماں کے جیسی ہی ہے  
اپنے گھر گڑھستی کی خاطر  
مرکھپ کر  
اس کے چہرے کی رنگت بھی  
میری ماں کے چہرے جیسی اتر گئی ہے  
اس کے گھر کی دیواریں بھی  
میرے گھر کی دیواروں جیسی  
رنگ حن کا اتر گیا ہے

دنگوں میں ناحق مرنے والوں  
کے حق میں دعا کرو  
ساری گاڑیاں صحیح سلامت  
اپنی منزل تک پہنچیں، یہ دعا کرو  
موبائل فون اور کریڈٹ کارڈ کی ”جے ہو“  
یارو دعا کرو  
ریلوے کی بیخچہ پر اوندھا پڑا  
شرابی سدھر جائے، دعا کرو!  
سمندر میں مٹی پاٹ کر  
کھڑی کی گئی  
ان فلک بوس عمارتوں کے حق میں دعا کرو  
ہمارے آپ کے اندر کا  
کمینہ پن دور ہو جائے  
یہ دعا کرو  
دعا کرو، بھئی دعا کرو  
بس دعا کرو!



کہیں کہیں سے پلستر بھی ادھر ٹگیا ہے  
اس کے ابا کا لہجہ بھی میرے بابا ہی کے جیسا ہے  
جو ملک کے ہٹارے کا ذکر کرتے ہوتے  
گلوگیر ہو جاتا ہے!  
اس کے گھر کا نمک بھی  
میرے گھر کے نمکدان میں رکھے  
نمک جیسا ہی ہے  
اس کے سالن میں ملا پانی  
اسی زمین سے نکلا ہے  
میرے آنگن کی تلسی پر  
پڑنے والی سورج کی کرنیں  
اس کی مسجد میں کھڑے نیم کے پیر پر  
پڑنے والی کرنوں جیسی شفاف ہی ہیں  
وہ بھی ایک دو مرتبہ ترو پتی اور دیہو ہو کر آیا ہے  
میں بھی کئی بار اپنی بیوی کے سنگ  
کھجور اور چادر  
پیر بابا کی درگاہ پر چڑھا کر آیا ہوں  
ہم دونوں کو غالب اور تکرارام  
ہم عصر ہی لگتے ہیں  
ہمیں اپنی ہی زندگی کا عکس

منٹو اور بھاؤ پادھے کی کہانیوں میں نظر آتا ہے  
شراب کے نشے میں بھی ہم نے  
کبھی ایک دوسرے کی قوموں کو  
برا بھلا کہنے کی حماقت نہیں کی  
اس کی ماں کو کمینسر ہونے کی خبر نے  
کئی دنوں تک میری آنت میں  
السر ہونے کی سی تکلیف پہنچائی ہے  
ہم افواہ نہیں تھے!  
نہ ہم بنیاد پرستی کے لیبل تھے!  
ہم تو دو وقت کی دال روٹی  
اور ایک وقت کی بھر پور نیند کی کوشش میں  
دن بھر سرگرداں رہتے  
مگر نہ جانے کیوں  
کچھ دنوں سے کوئی  
گلی محلوں میں  
ظفر اور میرے درمیان  
فاصلہ پیدا کرنے والی باتوں کے  
پمفلٹ بانٹ رہا ہے!!





نہیں اس کے پیچھے کوئی بیرونی ہاتھ تو نہیں  
 جن سینما گھروں میں سپر اسٹاروں کی فلمیں لگی ہیں  
 وہاں بھی اُلو بول رہے ہیں!  
 پوسٹر پر بنی چند مکھی کا چہرہ کھلایا ہے  
 لوگ عوامی باغ کی جانب چل پڑے ہیں  
 کہ بچے نہیں رہے ہیں  
 نقص امن کا خطرہ ہے  
 کر فیو لگانے کا سرکار کا ارادہ ہے  
 عوامی باغ میں تتلیوں کے پیچھے بھاگتے بچے  
 ہنستے ہی چلے جا رہے ہیں  
 ہنستے ہی چلے جا رہے ہیں  
 یہ سب ٹھیک نہیں ہے  
 ایک دور اندیش بولا  
 ہاں یہ سب ٹھیک نہیں ہے  
 کہ بچے نہیں رہے ہیں  
 عوامی باغ کو تہس نہس کرنے کا حکم صادر کیا گیا ہے  
 بندوق بردار سپاہیوں کو دیکھ کر بھی  
 بچے ہیں کہ ہنستے ہی چلے جا رہے ہیں  
 ہنستے ہی چلے جا رہے ہیں



## بچے نہیں رہے ہیں!

☆ وسنت اباجی ڈھا کے

بچے نہیں رہے ہیں  
 بلکہ کھلا رہے ہیں  
 عوامی باغ میں آکر بچوں کی ہنسی بڑھتی ہی چلی جا رہی ہے  
 بازو کے تھانے کا سپاہی حیرت ناک نگاہوں سے  
 انہیں دیکھ رہا ہے  
 اور بچے ہیں کہ ہنستے ہی چلے جا رہے ہیں  
 خوف زدہ سیاسی کارکن  
 بھاگتے ہوئے  
 اپنے سیاسی رہنماؤں کے پاس پہنچ گئے ہیں  
 کہ بچے نہیں رہے ہیں  
 جانچ پڑتال ہو رہی ہے  
 ریاستی حکومت سے امداد کی اپیل کی جا رہی ہے  
 کسی ریٹائرڈ افسر سے اس کی جانچ کروانی ہے  
 کہ بچے نہیں رہے ہیں

## سنت سکھو

☆ وسنت دتا تریہ گرج

## پتھروں کے شہر کی نبض

☆ وویک موہن راجاپورے

گرانٹ روڈ اسٹیشن کی موٹری سے

وہ باہر نکلا

خود سے کچھ خفا خفا سا

اس کے سیاہ ماتھے پر ابھری پتھر کی لکیر

نمایاں تھی

جمنا مینشن کی گلی (سرخ بتی والا علاقہ) میں جاتے ہوئے

وہ ترنگ میں تھا

چہرے پہ نکھار

(فروغ مے سے درختاں)

آنکھوں میں چمک ابھرائی ہے

اندھی سیڑھیاں چڑھ کر

زک کے اجالے میں اتر کر

وہ مجھ کو بھول گیا ہے

سنت سکھو صبح سویرے

نہلاتی ہے پیجرے کے طوطے کو

صبح دودھ کی تھیلیاں تقسیم کرتی ہے

خود کی تھیلی نکال کر

دوسروں کے بچوں کو اسکول پہنچاتی ہے

دنیا بھر کے

کپڑے لتے دھوتی ہے

انٹرنیشنل اسکول سے بچے لے آتی ہے

دنیا کے سو جانے پر بھی

رات کی تھالی میں

دن کو انڈیل کر

سنت سکھو جاگتی رہتی ہے

پیجرے کے طوطے سے

باتیں کرتی رہتی ہے!



divine brothel divine hell

پردوں سے گھری کھٹیا میں  
کھوئے کھوئے، خود سے خود کو

چھپاتے پھرے

پیشہ ورمسکان اور خفگی

پی کر آتے ہو۔۔۔ دھیرے

پردے کی اوٹ سے باہر نکلا

”بھوت ہے سالایار تمہارا

سینے کے بالوں پر ہاتھ پھرا کر بولی

جو اپنی رانوں کے نیچے سے

پرکھوں کا گذر اوقت دیکھ چکی ہے

دس کے بجائے پانچ کانوٹ

ہتھیلی پر رکھ دینے پر

وہ بھٹاتی ہے

لکڑی کے مافق۔۔۔

وہ گھبراتا ہے، شرماتا ہے

سیڑھیاں اترتے ہوئے ان پر پھیلی

تھوک و بلغم کی ساری غلاظت

کاٹ کھانے کو ہے

اس سے تو ماسرڈیشن اچھا

دھواں اگلتے ہوئے وہ بولا

شادی کر لے ورنہ

ایڈز ویڈز ہو جائے گا

میں نے یہ سمجھایا اس کو

لیکن وہ کھنسن میں (غصے میں) بولا

باپ ریٹائرڈ، بیکاری، بھوک، غزبہ، لاچاری

I am helpless

Its dangerous

Almighty fu\*\*\*\*\* heaven

گاڑیوں کے جنگل میں

وہ برس رہا ہے

شادی سمیا کروں تیرا بھو۔۔۔

دلذر کے پٹرول سے

جلتی ہوئی انتڑیاں (آہتیں)

کسے بیچ آؤں؟

یہ کہتا ہوا، ادھار پیسے لے کر

وہ پاگلوں کی سی ہنستا ہوا

گرانٹ روڈ کی موٹری میں داخل ہوا

بے بسی سے

میں اسے دیکھتا رہ گیا!!



## طلوع آفتاب

☆ ہمیرا بنسوڈے

اس اندھیرے دیس میں  
میں آفتاب طلوع کرنے جا رہی ہوں  
کہ جہاں ----- رحم کے طالب آفتاب  
ہر موڑ پر غروب ہونے کو  
پناہ گزنیوں کی طرح / سر جھکائے کھڑے ہیں  
صدیوں قبل ان کی خواہشات کو  
جلاوطن کر دیا گیا تھا / ساتھ ہی دوستو  
زندگی کی ساری خوشیاں / اور جشن بھی  
تمہاری آنکھوں میں پھیلی مردنی کو اب مٹا دو  
اب ان میں بونے کے لیے نئے سینے  
اور انہیں بڑھاوا دینے کے لیے  
نئی گر بھرتی کلیاں کھل اٹھی ہیں  
چہرے سے خوف کا اندھیرا، دھو ڈالو  
دیے تمہاری خاطر روشن ہیں  
صدیوں سے چلی آئی  
تمہاری تاریخی بدعنوانی کو  
میں نے طوفانی ہواؤں سے  
ٹھوکر لگائی ہے!!



## آج کی بات

(ایک ٹولاٹ)

☆ ہیمنٹ دیوٹے

کس زبان سے کہیں  
اور آخر کیا کہیں!  
گلوبلائزیشن اچھا یا برا؟  
اپنی فکر کریں یا اوروں کی؟  
زبانیں زندہ رہیں گی بھی یا نہیں؟  
بچوں کو کس زبان میں تعلیم دلائیں؟  
ہم بھی کبھی صفر ہو سکتے ہیں  
بم کاٹڈ میں بھسم ہو سکتے ہیں  
دنکے میں کوئی چہرہ ہی گھونپ دے  
کیا آج بچے اسکول سے بیخ لوت آئیں گے؟  
اس ماہ کی تنخواہ ملے گی؟  
کس زبان میں بات کریں کہ باس خوش ہو جائے؟  
سچ بولیں یا جھوٹ  
خدا ہے بھی یا نہیں  
کیا بھوت پریت ہوتے ہیں؟  
اگر دل کا دورہ پڑ گیا تو؟  
اب شاید بارش نہیں ہوگی

فضائی آلودگی دن بہ دن بڑھتی جا رہی ہے

پیکاری بڑھ رہی ہیں

قیمتیں بڑھ رہی ہیں

چھٹیوں میں گھر بیٹھ کر فلیس دیکھیں

یا گاؤں جا کر والدین کی خدمت کریں!

سرکارانہ دنوں کیا کر رہی ہے؟

ٹیکس کیسے بچائیں؟

وہ وڑاپاؤ کی گاڑی والا خوب ممتا ہے

گلے میں موٹی سی سونے کی چین (زنجیر) پہنتا ہے

سیلس ٹیکس، انکم ٹیکس بھرتا ہے کیا وہ؟

یہ بجلی کا بل اتنا کیسے؟

وہ تو اکثر غائب رہتی ہے

یہ راتے سال کے بارہ مہینے خراب کیوں رہتے ہیں

کرپشن، کرپشن، کرپشن

ووٹ دے کے فائدہ، چاروں جانب غنڈے

Net بھی ڈاؤن ہے

آپ کا بھی کوئی پتہ نہیں

کئی دنوں سے ملے نہیں

فون بند ہے

ٹی وی بھی بند ہے

کیوں کہ ”ساس بھی کبھی بہو تھی“

بکواس، ڈپریشن

آسید زدہ ماحول

کیا اس بھکاری کو بھیک دیں؟

جانے کس گینگ سے جڑا ہو

اس گاڑی سے جو داڑھی والا اترا (تھا)

کہیں کوئی بم روم رکھ کر تو نہیں چلا گیا؟

اس بستی سے گزرتے ہوئے

ڈر سائیکوں لگا رہتا ہے؟

کمینڈ بری میں کھڑے پڑے

کوک، پیپسی میں زہر ملے

نورا تری کا اتسو

کچرے کے ڈبے میں کنڈوم

ارے باپ رے

اس عورت کو چوتھی بھی لڑکی ہی ہوئی ہے؟

کیا کہا؟

ارے بھائی انگریزی نہیں آتی

اسی لیے تو ہندی میں بول رہا ہوں

آہستہ بول بھائی آہستہ

کل ہم کو پھر آنا ہے!!



## روزنامچہ

☆ ہیمنت دیوٹے

ماں کچن کی کھڑکی میں کھڑی  
 کام والی (گھریلو نوکرائی) کا انتظار کر رہی ہوتی ہے  
 مگر جب میں گھر میں نہیں ہوتا  
 بیٹا مجھے یاد کر رہا ہوتا ہے  
 فون پر کہتا ہے  
 ”بابا۔ تم جلدی سے گھر آ جاؤ“  
 بیوی ایس ایس کر تی ہے  
 آئی مس یو!  
 گھر آنے پر ماں باپ کے  
 آپس میں لڑنے کی  
 خبر مل جاتی ہے  
 ساتھ ہی یہ خبر بھی کہ  
 بک بک کرنے والی کام والی  
 ہمارا کام چھوڑ کر چلی گئی ہے

••

جب میں میل چیک کر رہا ہوتا ہوں  
 بیوی، ٹی وی پر ”کوئی اپنا سا“ دیکھ رہی ہوتی ہے  
 بیٹا کوئی گیم کھیل رہا ہوتا ہے  
 پتاجی ہال میں ٹی وی دیکھ رہے ہوتے ہیں  
 ماں دروازے کے پیپ ہول سے  
 لفٹ کے ذریعے آنے جانے والوں پر  
 نظر رکھے ہوتی ہے

میں جب اخبار پڑھتا ہوں  
 بیوی موبائل پر کبھی سے بات کر رہی ہوتی ہے  
 بیٹا ٹی وی میں آنکھیں گاڑے  
 ”کارٹون نیٹ ورک“ دیکھ رہا ہوتا ہے  
 پتاجی بالٹی میں سردیے  
 بھاپ لے رہے ہوتے ہیں

## تین نظمیں

☆ یثودھر اساتھے

سورج نکتے ہی پلوٹھونے / کام پر چلی جاتی ہیں  
 آفس میں فائلوں کے ڈھیر / خالی کرتی ہیں  
 آپ کو آدھی رات میں  
 گھاسلیٹ (مٹی کا تیل)  
 کا ڈبہ ہاتھ میں لے کر  
 آپ کا عورت پن جلایا جا سکتا ہے  
 باوجود اس کے آپ نہیں جل اٹھتیں / کیونکہ آپ نے عورت کا

جنم لیا ہے!  
 آپ ایک عورت ہیں  
 کسی کی بیٹی ہیں / کسی کی بیوی  
 کسی کی ماں / کسی کی بہو!  
 ●●

(۳)

غروب آفتاب / دھوپ کو لوٹا رہا ہے  
 یہ سچ ہے / باقی تم کچھ نہ پوچھو  
 جانوروں کے گلے کی گھنٹیاں بج رہی ہیں  
 شام ہو گئی ہے / گھر واپس آنے کی گھڑی ہے  
 یہی سچ ہے / باقی تم کچھ نہ پوچھو  
 میں تھکی ہوئی ریٹنگ تھاے کھڑی ہوں  
 ایسے میں مجھے کیا چاہئے!  
 ●●

(۱)

یہ تمہاری غلطی ہے / کہ تمہیں مجھ سے پیار ہے  
 ایسا ہوتا تو یہ نیلے پھول  
 اس آکاش میں کھل اٹھتے  
 تمہاری اور لنگی باندھے ننھے پرندے  
 لہرا کر، ٹہنی پر بیٹھ گئے ہوتے / نہ جانے کہاں سے اور کیسے  
 ایک لکیر / میرے تن میں لہراتی ہے  
 اور میں کہہ اٹھتی ہوں کہ مجھے تم سے پیار ہے!  
 ●●

(۲)

آپ نے ایک صدی قبل اگر جنم لیا ہوتا  
 یا آپ سو سال بعد بھی جنم لیتیں  
 تو کوئی فرق نہ پڑتا  
 کیونکہ آپ نے عورت کا جنم لیا ہے  
 آپ ڈاکٹر بنتی ہیں / انجینئر بنتی ہیں  
 پائلٹ بھی بن جاتی ہیں / پڑھ لکھ کر سیانی کہلاتی ہیں  
 آپ استری مگتی (آزادی نسواں)  
 کا اعلان کرتی ہیں

## وقار قادری کی دیگر تصانیف

**دلت کتا:** (مراٹھی دلت کہانیوں کے تراجم سربتہ امید می ترجمہ انعام یافتہ کتاب) دوسری اشاعت  
**تتلی رنگ:** (بچوں کے لیے مراٹھی کہانیوں کے تراجم)  
 اعتراف کتابی سلسلہ **ندا فاضلی نمبر:** مرتب بہ اشتراک ڈاکٹر رام پنڈت و محمد اسلم پرویز  
 سہ ماہی تکمیل - ڈاکٹر رام پنڈت نمبر (مرتب)  
**وقت کی صدیاں** - داؤد غازی مرحوم کا مجموعہ مع اضافہ (مرتب) دوسری اشاعت  
**فانوس حرم:** (عارفانہ کلام) حسامی کردوی (مرتب بہ اشتراک شرف کمالی و شمس کردوی)  
**کلام شمسی:** (عارفانہ کلام) شمس کردوی (مرتب)  
**حج نامہ ۱۹۵۵:** حسامی کردوی (حج کا سفر نامہ) (مرتب)  
**فانوس حرم و کلام شمسی:** (دیوناگری) مرتب

## وقار قادری کی دیگر زیر اشاعت تصانیف

(۱) سمندر بولتا ہے ناولٹ  
 (۲) کھیل تماشا طبع زاد نظیں  
 (۳) دو سفر (سفر نامے)  
 (۴) مراٹھی کتھا (مراٹھی کہانیوں کا انتخاب) (ترجمہ)  
 (۵) کتنہی (مراٹھی خواتین کی آتم کتھائیں) (ترجمہ)  
 (۶) مجھے منظور ہے اپنی تباہی (آتم کتھا) ملکہ امر شیخ (ترجمہ)  
 (۷) کہتی ہوں سنو! (آتم کتھا) ہنسا واڈکر (ترجمہ)  
 (۸) جہاد (آتم کتھا) حسین جمعدار (ترجمہ)  
 اعتراف کتابی سلسلہ یعقوب راہی نمبر: مرتب بہ اشتراک ڈاکٹر رام پنڈت و محمد اسلم پرویز

مذکورہ کتب: کتابے دار سے حاصل کریں۔

108/110، ٹیکمکرا سٹریٹ ممبئی 400 008 سے منگائی جاسکتی ہیں۔

فون: 9869 321477 / 9320 113631

## ایک شب جل اٹھے جسم نے

☆ یشودھر اساتھے

ایک شب  
 جل اٹھے جسم نے  
 بہنے دیا  
 لمس ہونے کی حد تک  
 مگر اندر پیٹھی تلی تک  
 لمس کی رسائی  
 کبھی نہیں ہو پائی!

اس کی مسلسل پھڑ پھڑاہٹ  
 جب تمہیں دکھائی دے گی  
 تب تک راتیں  
 بیت چکی ہوں گی!!